大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人 費彝民
第二萬三千五百一十一號
社址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一
今日出紙兩大張 零售港幣一毫
香港有利印務有限公司承印

毛主席語錄

我們中華民族有同自己的敵人血戰到底的氣概，有在自力更生的基礎上光復舊物的決心，有自立於世界民族之林的能力。

侵我領土 武裝挑釁 攔途搶劫
蘇修邊境暴行鐵證如山
我漁民勇鬥蘇修奏凱歌

「新沙皇的反華暴行」紀錄影片的三位攝影師在「人民日報」撰文，以目睹的事實揭露蘇修所幹的一系列暴行，並介紹我漁民的光輝事迹

【中國新聞社北京二十二日電】拍攝大型紀錄影片「新沙皇的反華暴行」的中央新聞紀錄電影製片廠攝影師張家淵、張紹濂、黃志剛，二十二日在人民日報發表文章，以目睹的事實揭露蘇修叛徒集團在烏蘇里江、黑龍江上所幹的一系列反華罪行，同時介紹了用毛澤東思想武裝起來的中國漁民同蘇修入侵挑釁者英勇鬥爭的光輝事迹。這篇題爲「鐵證如山」的文章摘要如下：

自從蘇修叛徒集團篡奪了蘇聯的黨和國家的領導之後，他們在國內騎在蘇聯人民頭上，殘酷地鎮壓革命羣衆，在國外同美帝國主義勾結，妄圖重新瓜分世界。這個叛徒集團，把我們偉大的社會主義中國視爲眼中釘，積極地反華，在中蘇邊境上集結軍隊，拉起了一道又一道的鐵絲網，修築了各種各樣的明碉暗堡，不斷侵犯我國領土、領空，進行武裝挑釁。

每年八、九月間，在烏蘇里江是捕撈大馬哈魚的季節。我國漁民祖祖輩輩都在這條江裏捕魚。可是，近幾年來，蘇修叛徒集團每到捕魚季節，就出動大小砲艇到烏蘇里江橫衝直撞，破壞我漁業生產，威脅我漁民的安全。他們還用特製的大鐵鈎扔在魚網上，來回拉扯破壞漁網。在一九六七年，被蘇修海盜破壞的尼龍絲魚網就長達三千多米。

蘇修叛徒集團的海盜行徑還多得很。一九六八年九月下旬，我國的一艘貨輪，在黑龍江上正常航行，蘇修叛徒集團竟派出五艘砲艇進行攔截，幾十名全副武裝的蘇修士兵強行登船。這伙海盜上船後，就大搶船上的食品，狼吞虎咽地吃個飽。他們離船時，把船上的貨物搶劫一空，連我船員的生活用品都搶走了。

蘇修叛徒集團所導演的這一幕幕反華醜劇，充分地暴露了他們是二十世紀六十年代的新式海盜，是地地道道的社會帝國主義者！

偉大領袖毛主席指出：「『搬起石頭打自己的腳』，這是中國人形容某些蠢人的行爲的一句俗話。各國反動派也就是這樣的一批蠢人。」蘇修叛徒集團也正是這樣的一批蠢人。他們經常指使蘇修軍隊綁架我從事漁業生產的漁民，對被綁架的我國漁民進行各種威脅利誘，妄圖從我漁民口中弄到一些有關我國無產階級文化大革命的情報。他們的這種罪惡企圖遭到了可恥的失敗。他們聽到的是我們漁民高喊「偉大領袖毛主席萬歲！」的口號聲，高唱「一切反動派都是紙老虎」、「下定決心，不怕犧牲，排除萬難，去爭取勝利」的語錄歌曲。當蘇修軍官問我們漁民叫什麼名字時，漁民的回答是：我叫「打倒蘇修！」

我漁民在被綁架扣留期間，在蘇聯士兵中間宣傳戰無不勝的毛澤東思想，揭露蘇修叛徒集團出賣蘇聯人民，背叛列寧主義的反革命罪行。蘇修叛徒集團平時大肆吹噓他們的「成就」，可是，被他們綁架去的我漁民，看到蘇聯廣大人民和士兵經常吃的是又硬又黑的麵包，用的是從外國進口的火柴等日用品。我漁民就用這些事實來揭露蘇修叛徒集團對蘇聯人民的欺騙，宣傳我國無產階級文化大革命的偉大成就……。在英雄的中國漁民面前，蘇修叛徒集團束手無策，往往不得不把被綁架的漁民送回我國。

蘇修叛徒集團不僅在水中搗亂，而且把侵略的魔爪伸到我國島上。吳八老島，位於黑龍江主航道中心線我側，歷來就是中國的領土。過去在島上曾經住過一個名叫吳八老的老人，這吳八老島就因此而得名。這位老人死後，墳地還在吳八老島上，現在吳八老的孫子還活着！一九六七年八月二十四日，我漁民十幾人在島上砍柴時，全副武裝的蘇修軍隊侵犯我吳八老島，並阻止我漁民在島上砍柴。但是，吳八老島的漁民，不畏強暴，同蘇聯士兵進行說理鬥爭。眞理在我們這一邊，正義在我們這一邊。有的蘇聯士兵也不得不承認吳八老島是中國的領土，但是，他們又表示要中國的漁民離開這個島，因爲這是莫斯科的命令，不然他們的腦袋就保不住了。這個說理鬥爭從上午八時開始一直到下午三時，蘇聯士兵在我漁民面前啞口無言，束手無策。後來，蘇修軍官坐了直升飛機親自登島指揮。我英雄的漁民，用偉大的毛澤東思想把蘇修小頭目駁斥得理屈詞窮。最後，他們竟蠻橫地把我漁民的工具、衣服扔進了江裏，把我漁民一個個推入江中。但是，我漁民不畏強暴，不怕寒冷，在水中高舉起紅彤彤的寶書，高唱毛主席語錄歌曲，繼續同他們進行鬥爭，強烈抗議蘇修的法西斯暴行。

毛主席教導我們：「我勸同志們堅決相信，蘇聯廣大的人民、廣大的黨員和幹部，是好的，是要革命的，修正主義的統治是不會長久的。」「中蘇兩國人民在長期的鬥爭中結成了深厚的戰鬥友誼。」在蘇聯猖狂反華的只是一小撮蘇修叛徒集團，他們是不得人心的，是受到蘇聯人民抵制的。在吳八老島上，許多蘇聯士兵在他們指揮官沒有到來之前，在我們漁民面前也大罵勃列日涅夫是大叛徒，有的還向我漁民要毛主席像章和毛主席語錄。有的把列寧的像章送給我漁民。他們得到了毛主席像章後就用俄文、中文歡呼：毛主席萬歲！毛主席萬歲！毛主席萬萬歲！也有的士兵，把我們的漁民叫到一邊低聲地喊：毛主席萬歲！

我們深信，具有十月革命傳統的偉大的蘇聯人民，總有一天，會起來造一小撮蘇修叛徒集團的反。修正主義的統治是不會長久的！

我漁民被詢問名字 答稱我叫「打倒蘇修」

被蘇修綁架去的我漁民看到蘇聯人民和士兵經常吃的是又硬又黑的麵包，用的是從外國進口的火柴等日用品，就用這些事實揭露蘇修集團對人民的欺騙，宣傳我國文革成就……

治愈的聾啞人訪問記

是怎樣變啞的？是怎樣講話的？

——兼談我軍醫打開聾啞「禁區」事迹

本報記者

「王亞琴，請你談談，好嗎？」記者提出要求。十一個月前，這個天眞活潑的小女孩，還是個又聾又啞的殘廢人。王亞琴喜歡笑，常常露出笑容，她的內心充滿幸福感。她站起來了，甜笑着，然後一口氣說：「毛主席派來親人解放軍，給我們治好聾啞病。我們永遠感謝毛主席，永遠感謝共產黨，永遠感謝解放軍。」接着補充一句：「講得不好。」才坐下。

「陳立新，請給我們簽個名。」記者說。她寫了自己名字，還把鋼筆遞給記者的時候，清脆地說：「謝謝！」這孩子虛齡十三歲，聾啞了整整十年，去年十一月才被解放軍治癒。當日她簽名後唱了一首「解放軍和咱們心連心」，後來在演出晚會，還聽到她唱革命現代樣板戲「紅燈記」選段「都有一顆紅亮的心」。

「永遠感謝毛主席！」

王亞琴激情寫出「毛主席萬歲！」

毛主席万岁！
王亚琴
辽源聋哑校
68.4.12

讀者們，在山花爛漫的社會主義祖國，人間奇迹不斷湧現。在毛澤東思想指引下，自然界一個一個禁區正在被打開，科學史一個一個空白正在被填補。從去年夏季到今天，全國一批又一批聾啞病人陸續被中國人民解放軍醫療隊針灸治愈了。前些時候，消息傳到香港，引起大家濃厚的興趣，有些人希望知道得更多，有些人關心自己患有聾啞症的親屬將來是否也可以脫離痛苦，還有少數人長期受反動宣傳的影響，所以半信半疑。

同治愈的孩子交談

這是一個極難得的機會：交易會期間，首次打開聾啞「禁區」的中國人民解放軍三〇一六部隊衛生科醫療宣傳隊，帶同被治癒的吉林省遼源市聾啞學校十幾個學生組成的毛澤東思想文藝宣傳隊到廣州來了。記者聽了他們的報告會，看了學生們的演出，還盡量找機會，跟解放軍醫療隊跟這些幸福的同學們一再交談，我們激動地，樂於把所知道的告訴讀者更多、更多。

被治癒的孩子，本來屬於那一類的聾啞病患者？是誰，是什麼原因，使他們痛苦無告，長期有嘴不能說，有耳聽不到？拿遼源市聾啞學校做典型。這家學校一百六十八名聾啞學生之中，百分之九十七是工人、貧下中農的子女，他們的聾啞病，少數是先天性的，大多數是後天性的。後天性的聾啞，有些是生病後治療不當造成的，有些是有病得不到及時治療，而延誤成聾啞的。這裏面主要是人爲的原因。

王亞琴從前怎變成啞巴

今天很喜歡唱「爹親娘親不如毛主席親」的孩子鐵源波，父親是個煤礦職工。十三年前出世，生下來就又聾又啞，未對爹媽說過一句話，未聽過世上一點聲音。父親傷心透了，當年抱着他去長春、瀋陽、北京的大醫院請求治療，答案都是一樣：「聾啞病沒有辦法治療。」就置之不理。

王亞琴的身世更悲慘。她的爸爸王玉海，是個老礦工，解放前受盡苦難，用王亞琴的話說是「吃的沒有，穿的沒有，住的也沒有」，還欠下一身閻王債。直到毛主席指揮解放軍解放東北，才過人的生活，四十多歲結了婚。十七年前生下王亞琴，兩夫婦以爲可以好好把孩子培養長大了，教孩子好好聽毛主席的話。誰料王亞琴三歲那年患了場重病，發高熱，王玉海帶她去一所醫院求醫，要求住院，醫院的一小撮走資派却以種種借口，百般刁難，硬是不收，結果就誤了治療，王亞琴就這樣變成了聾啞。王玉海後來又去大醫院求「名醫」治療王亞琴的聾啞病，「名醫」說：「啞巴就是啞巴，誰都治不了。」

陳立新三歲那年出痲疹，發高燒，變成聾啞，爸媽帶她去長春、瀋陽，希望得到治療，都被拒之門外；王淑芳的遭遇跟王亞琴一樣，她不但耳聾口啞，而且舌頭都抬不起來，吃飯也感困難，父親當時抱她去大醫院找「名醫」，「名醫」用壓舌板壓了一下她的舌頭，隨便看了一眼，就斷然說：「舌神經壞了，不能治，回去吧。」王淑芳的聾啞病就這樣被判爲「不治之症」。

事例列舉不盡。這些事例，在香港讀者看來，不是太熟悉了嗎？在偉大的社會主義祖國，無產階級文化大革命滌蕩污泥濁水，以劉少奇爲首的資產階級司令部被徹底摧毀，社會各個方面都發生深刻的變化，這些悲慘事情都成了過去。

軍醫銀針創奇迹

一九六八年三月十二日，中國人民解放軍三〇一六部隊衛生科，派出一支毛澤東思想醫療宣傳隊，進駐遼源市聾啞學校。學生們又蹦又跳，歡喜若狂，他們拉着解放軍的手，拉到毛主席像前，用手勢表示要高呼：「毛主席萬歲！」解放軍看到這情景，心裏難受極了；後來通過調查，知道聾啞學生們的聾啞病被稱爲「不治之症」，實際上是那些「專家」、「權威」們不給勞動人民治病的「不醫治之症」。解放後，毛主席對勞動人民無限關懷，對衛生工作發出一系列重要指示，劉少奇却瘋狂抵制，在醫療衛生戰線上推行反革命修正主義路線，「專家」、「權威」們追求高官厚祿，對勞動人民疾苦，置之不顧。

懷着對階級兄弟姊妹的深厚感情，懷着對劉少奇及其反動路線的刻骨仇恨，在毛主席像前宣誓：一定要把同學們的聾啞病治好！

想着當時那些「專家」「權威」的議論：「幾個娃娃兵，不知道天高地厚，憑着幾根乾針，治得了什麼聾啞病？簡直是胡鬧！」「要用乾針能叫啞巴說話，除非太陽從西邊出來！」「聾啞病是絕症，得了這種病，神醫醫不好，仙丹也治不了！……」

不顧幾顆蒼蠅嗡嗡叫，解放軍就是要依靠戰無不勝的毛澤東思想，憑着閃閃發光的銀針，在鬥爭中積累經驗，在實踐中提高技術，一定要創造奇迹，一定要爲聾啞病者解除苦痛。

毛主席親手締造的中國人民解放軍，眞是舉世無雙的天下最好的軍隊。三〇一六部隊衛生科醫療宣傳隊談到爲聾啞病者治療的過程，場裏多少人感動到熱淚盈眶！

先在自己身上作試驗

「關心黨和羣衆比關心個人爲重，關心他人比關心自己爲重。」解放軍遵照毛主席教導，把聾啞階級兄弟姊妹的痛苦當作自己的痛苦，沒有經驗，首先在自己身上反覆作扎針試驗。他們決定寧願自己受千般痛苦，擔萬般風險，如果沒有百分之一百把握，決不在聾啞同學身上扎一針。解放軍在給同學治療之前，爲了找適當的穴位，爲了看反應，試效果，每人都在自己身上三十多個穴位上，扎了三、四百針。

醫療宣傳隊的衛生員趙普羽，貧農出身，參軍三年，今年才二十一歲。當他談到當時怎樣爲階級兄妹治聾啞的時候，他的毫不利己、專門利人的優秀品質，在我們眼前聳立起多麼崇高的形象。他爲王亞琴進行針灸治療，使王亞琴恢復了聽覺，可是還不能說話。王亞琴把他拉到毛主席像前，流着眼淚，表示想開口歌頌毛主席。趙普羽這時候眞是又焦急又痛苦。他不斷思索，晚上想到：這是不是跟在啞門的扎針深度不夠有關？

啞門穴的「禁區」打開了

啞門穴，是人體中最重要的穴位之一，過去一直被劃爲「禁穴」。「專家」、「權威」又說：在這個穴位扎一寸，好人會變啞巴；扎一寸五分，生命就有危險。怎麼辦？用毛澤東思想武裝起來的趙普羽，以「不入虎穴，焉得虎子」的自我獻身精神，決定首先在自己的啞門穴進行深扎試驗。

趙普羽把銀針扎進自己的啞門穴，扎進五分深度，感覺還不大；扎進一寸深，就覺得兩臂麻木，耳朶嗡嗡響。要不要再扎進去？會不會把自己扎成啞巴？[illegible]全心全意地爲人民服務，他想起毛主席的親切教導，頓時渾身是力量，決定只要能夠爲階級兄妹解除痛苦，自己扎成啞巴也甘心！

趙普羽繼續深扎自己的啞門穴，銀針再扎深，忽然感覺頭昏腦脹，嘴巴也張不開！再扎下去，會扎死自己的！可是，可敬的趙普羽同志，這時候又想着毛主席教導：「要奮鬥就會有犧牲，死人的事是經常發生的。但是我們想到人民的利益，想到大多數人民的痛苦，我們爲人民而死，就是死得其所。」爲階級兄弟利益而死，死了也值得！

趙普羽還是在自己的啞門穴深扎，直到有辣感覺，才把銀針拔出來，量才知道，原來已經扎進兩寸多！啞門穴的「禁區」被打開了！

有了在啞門穴深扎的經驗，趙普羽爲王亞琴進行治療，三天之後，王亞琴十幾年來第一次開口，她高呼：「毛主席萬歲！」

摸索到一整套治療方法

解放軍再經過反覆實踐，又逐漸摸索到了一針透多穴、耳咽管吹氣、穩壓舌系帶和語言訓練等一整套治療方法。全校一百六十八名學生，已經有一百五十七名有了聽力，一百四十九名同時能開口說話了。

讀者們可以想像，如果孩子聾啞了十幾年，一旦能聽能說，這個家庭會沉浸在多麼歡樂之中！鐵源波回到家裏，進門就高呼：「毛主席萬歲！」父母都不相信自己的耳朵，甚至不相信這是自己的孩子，叫他再叫第二遍，全家人才圍上去，拉着孩子的手，拉到毛主席像前，不斷高呼「毛主席萬歲！」「毛主席萬歲！」一氣叫了二十多遍。王亞琴回到家裏，高呼「毛主席萬歲！」，被舊社會和走資派折磨了的王玉海，緊緊地把女兒抱住不放，眼淚直流，說：「孩子啊，孩子，這都是毛主席給我們的幸福！」

寂靜了三十多年的遼源聾啞學校，現在從早到晚，充滿歡聲笑語。

聾啞「禁區」被打開了，針灸治療法在解放軍部隊中越來越普及，由於解放軍全心全意爲人民服務，全國範圍內許多聾啞病患者已經被治癒。

三〇一六部隊衛生科醫療宣傳隊打開聾啞「禁區」消息發表後，有七千多名聾啞病人通過前往要求治療。經過短期治療，百分之八十六有了療效。除了台灣省外，全國二十九個省、市、自治區，包括新疆、西藏，都有病人前來接受治療。[illegible]「爲人民服務」，解放軍背包上這幾個紅彤彤的字，更加光輝耀目。

王亞琴講述治癒聾啞經過

由解放軍醫療宣傳隊打開聾啞「禁區」的第一位聾啞人王亞琴，無限喜悅地向記者敘述治癒經過。（本報記者攝）

英鎊一連兩天下跌 英格蘭銀行要支持

【法新社倫敦二十三日電】因英鎊一連兩日下跌，英格蘭銀行今天在貨幣市場上極力予以支持。

英鎊今天開市時，對美元報價爲二點三八八八，昨天收市時爲二點三九一零，前天是二點三九五六。

英鎊下跌是由於一般人相信西德馬克將增值引起英鎊及法國法郎的貶值。由於拋售英鎊以套取西德馬克的浪潮，外匯市場再度極其活躍。投資交易實際上已停頓。

另一方面，西德馬克極其穩定。西德馬克與美元的比率爲三點九九一五到三點九九三〇馬克兌一美元，前天則是四點〇一五〇至四點〇二五〇馬克兌一美元。

商品市場也普遍緊張。今早開市時可可的價格每噸上漲五英鎊。

倫敦金市，金價在昨天漲價十五仙之後，今天每盎士再漲十仙，漲至四三點四美元，不過比今年初最高紀錄還差半元。

英鎊對西德馬克、瑞士法郎和法國法郎均疲跌。法國法郎對美元已略漲，看來因爲商業上的要求。

我國第一台具先進水平 半導體幹線電機車 株洲機車廠製成功

同一般引燃管電機車比較具有很多優點

【新華社長沙二十三日電】在黨的「九大」勝利召開的大喜日子裏，我國工業交通戰線又傳來喜訊：湖南株洲田心機車車輛工廠的革命工人，遵照偉大領袖毛主席關於「中國人民有志氣，有能力，一定要在不遠的將來，趕上和超過世界先進水平」的教導，發揚敢想、敢幹、敢於創造的革命精神，在兄弟單位的大力協作下，試製成功我國第一台具有先進水平的韶山型大功率半導體幹線電力機車。

過去，電力機車把交流電源變成直流電時，採用引燃管整流。新試製成功的這種客、貨運兩用的電力機車，是採用硅半導體整流，並採用了先進結構，全部配件、材料都是我國自己生產。它同一般引燃管電力機車比較，具有運行安全可靠，維護使用方便，重量輕，體積小，製造成本和維護保養費用低，裝備時間短等優點。這種新的電力機車特別適用於在又長又大的坡道上運行，符合我國鐵道運輸的實際需要。

韶山型大功率半導體幹線電力機車的試製，經歷了兩條路線的激烈鬥爭。這項新技術曾經受到叛徒、內奸、工賊劉少奇及其代理人推行的反革命修正主義路線的限制。在無產階級文化大革命中，這個廠的廣大革命工人在廠革委會和駐廠解放軍毛澤東思想宣傳隊的領導和支持下，高舉毛澤東思想偉大紅旗，狠批了叛徒、內奸、工賊劉少奇的反革命修正主義路線，用偉大的毛澤東思想武裝自己的頭腦，指導自己的行動，在全廠開展了技術革新和技術革命羣衆運動，在短短一年多的時間內攻克了多年來資產階級反動技術「權威」一直無法解決的許多技術難題，勝利地試製成功了大功率半導體幹線電力機車，爲發展我國鐵路運輸事業作出了新貢獻。

滬郊社員幹勁高 春季生產起高潮

【據新華社上海二十三日電】在歡慶「九大」隆重開幕的大喜日子裏，上海郊區貧下中農抓革命，促生產，掀起了抓革命，促生產，促工作，促戰備的新高潮，決心打好春季生產這一仗，向「九大」獻禮。

上海郊區各縣貧下中農堅持用毛澤東思想統帥生產，加快春季生產進度。南匯、奉賢、崇明、寶山、嘉定和上海等縣的廣大革命羣衆組成了三路大軍，一路狠抓夏熟作物和早稻秧苗的田間管理，一路大積自然肥料，一路突擊搶種棉花。

珠海縣漁業大豐收 產量大大超過去年

很多社隊總產量比去年增幾倍

【據新華社廣州二十三日電】廣東省珠海縣廣大革命漁民，在人民解放軍的熱情幫助下，認眞貫徹執行偉大領袖毛主席的「抓革命，促生產，促工作，促戰備」的方針，以奪取革命和漁業春汛生產新勝利的實際行動，向黨的「九大」獻禮。

珠海縣漁民和革命幹部，經過無產階級文化大革命的戰鬥鍛鍊，毛澤東思想的覺悟、兩條路線鬥爭和階級鬥爭覺悟，空前提高。他們堅持以革命統帥今年春汛生產。早在春汛前，他們就着手從思想上、物質上做好準備。

今年入春以來，連續低溫陰雨，海面上經常颳起五、六級強風，給春汛生產帶來很多困難。廣大漁民和革命幹部下定決心，戰勝困難，爲革命捕魚。

在今年漁業春汛生產中，廣大漁民高舉毛澤東思想偉大紅旗，戰勝種種困難，許多漁船的產量都大大超過了去年，很多社、大隊的總產量，比去年增加了幾倍。

柬剛（布）坦桑三國 新任大使抵北京

【新華社北京二十二日電】柬埔寨王國新任駐中華人民共和國特命全權大使乃．瓦朗丹，剛果共和國（布拉柴維爾）新任駐中華人民共和國特命全權大使克洛德‧歐內斯特‧恩達拉，坦桑尼亞聯合共和國新任駐中華人民共和國特命全權大使薩利姆‧艾哈邁德‧薩利姆，今天到達北京。

遼源聾啞學校宣傳隊隊員激情高歌

遼源市聾啞學校毛澤東思想宣傳隊隊員激情高歌：「爹親娘親不如毛主席親」。右起：陳立新、王淑芳、鐵源波、王亞琴、程啟運、王玉鵑。（本報記者攝）

美大中學生造反數大學氣氛益緊

科內爾大學黑人學生武裝接管學校

【路透社紐約二十三日電】學生的戰鬥今天使美國幾個大學的氣氛更形緊張，同時，已有人要求採取行動，制止學生武裝造反。

上週末，紐約科內爾大學被有武裝的黑人學生接管後，校長隨即辭職，同時，州立法議員提出議案，規定在大學中持有武器為犯罪行為，並處徒刑七年。

科內爾的黑人學生說，他們用以武裝自己的武器，是由同情者秘密傳送給他們的。原因是黑人學生受到被攻擊的威脅。學生又說，他們的行動，完全是由學校行政當局的種族主義態度促成的。

校長米勒同意學生提出的要求之後，黑人學生即結束佔領學校的行動。米勒是昨天辭職的。紐約與上波蘭區學院又發生動亂事件。有百名學生在行政辦公處舉行靜坐示威，抗議校方開除一英籍教授等措施。

紐約市還有幾個中學也發生學潮。至少有六名學生被捕，並有縱火案和出動刀子打架等暴力事件。

【美聯社紐約二十二日電】黑人及波多黎各學生昨天在大雨中，阻止白人進入紐約市立學院，同時美國各地大學風潮仍繼續不已。

紐約市立學院的示威，使學校當局不能不宣佈停課兩日。

在紐約州科內爾大學內，教職員委員會昨晚建議與該團體聯絡，學校應接受黑人學生之要求，主張今天教職員委員會開會對於此項問題重加以考慮。

教職員委員會此項行動，等於對黑人學生社全面投降，該社為科內爾大學激進組織，星期六曾佔領校舍，星期日曾出動手槍。

黑人大學生堅持，對五名科內爾大學黑人學生的懲戒必須撤銷。

一面大學示威繼續不已——主要目的在反種族主義及反軍國主義——一面參議員[illegible]提出一項法案，主張凡在受聯邦津貼的學校內示威或搗亂者，可處以監禁及罰款。

同時，九名學生領袖在華盛頓舉行記者招待會，聲明在越戰停止以前，他們決不參加武裝部隊。他們說，有二百五十多名學生團體的主席及編輯簽字採取同樣的立場。

美昨砲轟三八線北

艦隊昨到達北朝鮮海面

【法新社東京二十三日電】北朝鮮中央通訊社今晚在東京報道，自今天凌晨以來，美軍部隊向非軍事地區以北、北朝鮮方面約東——贊旺里沿線一帶用大砲和步槍發射了「幾千」發。

通訊社說：「最近，美國侵略軍踐踏朝鮮停戰協議，將各種重型大砲大規模地運進非軍事地區，其中包括有八一毫米戰防砲和五七毫米無後座力大砲，並且已開始蓄謀新的戰爭挑釁活動。」

關於今天美軍的砲擊，報道說：「美軍在擴大他們的戰爭挑釁中，從今早五時起就開始砲轟，他們使用了一○一毫米高角度大砲，以及各種口徑的大砲，並且配合以步槍和機關槍。」

【路透社東京二十三日電】一架美國海軍EC一二一偵察機，今天在東京附近厚木航空站起飛，引起這裏的猜測，認為美國已恢復在北朝鮮附近作偵察飛行。

【法新社漢城二十三日電】據當地報紙的[illegible]指出，美國海軍艦隊，包括航空母艦「企業號」、「大黃蜂號」、「[illegible]號」，一艘巡洋艦和十四艘驅逐艦在內，今早出現在南朝鮮東部港口[illegible]東北四十哩海面。

據這裏的觀察家說，該艦隊將[illegible]北駛，將於今天到達北朝鮮海面。

美國戰艦「新澤西號」目前正駛過日本海。

莫斯科開經濟會議

推遲了一年才勉強開成

問題多端前景黯淡

要談東歐貨幣、原料價格、商品質量等

【美聯社莫斯科二十三日電】今天東歐各國領袖舉行高峯會議開幕式時，出現了新的分歧跡象。

在布拉格，捷克共黨（修）報紙「紅色權利報」說，它預料有「不同意見的對抗」。

報紙說，改進東歐各國合作的途徑，將受到「各種困難以及經濟、組織或其他性質的糾紛的障礙」。

【美聯社莫斯科二十三日電】東歐經濟互助委員會各國領袖們，今天在高峯會議上討論了這個經濟組織的問題。

延遲舉行這次會議是由於存在種種困難，東歐各國領袖早在一年前已開始討論召開一次經濟高峯會議，但是日子一天天過去，始終未開成。這種情況表示了會談的準備工作遇到[illegible]，達成協議的前景未可樂觀。

[illegible]

羅「火花報」重申反對經濟共同體

[illegible]

人眼首次移植 三週方知成敗

[illegible]

西方今冬女裝 長褲代迷你裙

[illegible]

英太子所上大學 要發女生避孕丸

[illegible]

錦西石油五廠生產出十八號軋鋼機油

（新華社傳真照片）

各地工業新產品集錦

新型「包、燙、切」聯動機

[illegible]

大功率內燃機車

[illegible]

反修一號管子自動切削機床

[illegible]

二十二萬伏磁吹避雷器

[illegible]

多用電影磁性聲帶塗布機

[illegible]

新型滾珠軸承鋼

[illegible]

電泳塗漆自動生產綫

[illegible]

超寬幅苧麻織布機

[illegible]

西方農產品爭市場 美輸出減少竟怨人

美農業部長六月訪歐專談此事

[illegible]

美商業部長在法 談西方貿易問題

[illegible]

看到美蘇勾結形勢 美國工程師提議白令海峽間建橋

自稱已組公司 一九八〇完工

[illegible]

向中東國家四出挑釁之際 以色列祝國慶遍佈警察

尼克松拍電竟說為「貴國成就而喜悅」

[illegible]

英國「中國之友」組織決議祝賀「九大」開幕

指出大會照亮世界革命的道路

[illegible]

兩個星期中的第二次 挪威羣衆反美示威

在美使館前高呼「粉碎美帝」口號

[illegible]

向「我叫打倒蘇修」致敬

[illegible]

台灣公教人員叫苦喊窮

「調整待遇」、增稅、漲價，……循環不已，薪津還未增加，物價早已起飛。

[illegible]

在聯賽中最後一仗 九巴今日再戰洋兵

[illegible]

台灣公教人員叫苦喊窮

「調整待遇」、增稅、漲價，循環不已；薪津還未增加，物價早已起飛。

．魏成方．

台灣幣值不斷低落，物價不斷上升，中下級公教人員無不叫苦喊窮。為了緩和公教人員的憤懣怨恨情緒，繼續維持其反動統治，蔣幫不得不宣稱，要從今年七月份起調整待遇，但撥加薪和調整房租津貼。

據已擬就的所謂調整方案，這次公教人員調整待遇，全年約等於加發一個月薪津，平均加入十二個月的薪津內。目前，蔣幫的一級文職機關一般公務員，月俸為一千〇八十五元（新台幣，下同，折合港幣僅約一百四十元）。按內定的調整方案，即每人每月增加不到新台幣一百元，只能購買白米二十餘斤。一級機關公務員調整所得，僅僅如此，地方機關公務員可以推想。

這一點點數目，如在幾年之前，對於暫時改善生活還可以說「不無小補」。但是，年來台灣物價上漲不已，按照目前一般小家庭最起碼的開支，每月最少也需一千五百元。調整後的中下級公教人員薪津，每月仍然是在一千元以下，連最低生活也不能維持，何況物價天天還在飛漲？

台灣的物價與台灣公教人員的待遇，多年來已成為台灣的一種週期性的問題。每隔相當時期，物價漲到新階段，公教人員生活痛苦得無法忍受時，蔣幫就稍稍「調整待遇」。但是，等到開始實行加薪時，物價早已跑到薪津的前面去了。例如，這次加薪，要到七月才開始實行，但在本月十九日，蔣幫就宣稱要將今年第一期穀價提高。

台灣公教人員的薪津永遠無法趕上物價。

據台灣公布的數字，蔣幫「中央總預算」在一九五〇年為十二億，而一九六九年則增至二百四十億，增加將近二十倍。新台幣的發行，在一九五〇年十二月底為一億九千八百萬元，而一九六九年三月底，卻增至一百〇三億七千六百萬元，激增五十二倍。據本月十五日台北「自立晚報」說，蔣幫「預算」及通貨發行增加，都是「受物價上漲之影響」。

從公教人員的待遇與最低生活所需費用互相比較，也可見公教人員長期受物價壓迫的痛苦。「自立晚報」說，公教人員的待遇，以一九五〇年所得為計算基數，至今不過增加五倍，而台灣生活必需品之價格，則至少較一九五〇年上漲八倍以上。這還是十分保守的計算，如按通貨發行倍數折算，已[illegible]。

台灣報紙說，看情勢，七月份起，確實可以「調整待遇」了，可是，[illegible]

……的稅收中支付」。報紙說，加稅必然促使物價的上漲，這是「軍公教人員收入上之最大損害，生活上之最大威脅」。

以加稅來調整待遇，公教人員實際上是毫無所得。台北「中國時報」三月十七日說，在台灣，待遇總是趕不上物價；「調整待遇」—增稅—漲價—調整待遇—再增稅—再漲價，成為定式，而待遇調整之實施，又多在物價上漲之後，故軍公教人員待遇調整形成虛名，也未達只是繼續式的解決，無法想出一個徹底解決的方法」。

針對台灣經濟的週期性循環，最近，台灣報紙提出了許許多多的公教人員待遇「新構想」。有的提議成立「消費合作社」，實施「分配社會化」；有的提議凡是公教人員的衣食住行，由蔣幫來「包辦」。但是，所有這些「構想」，都是不切實際的。[illegible]

「蘇哈托之弟」是假的　蔣幫「迎賓」有此怪事

郭立林

兩三年以來，蔣幫用了不少氣力，勾結印尼反動政權，藉此虛張聲勢，表示對東南亞的「外交」還有辦法，以欺騙台灣人民。印尼反動派人物，也千方百計，勾結蔣幫，企圖製造「兩個中國」，同時想從台灣撈取油水。他們雙方曾經先後互派「訪問團」，來來去去。最近，蔣幫「熱烈歡迎並招待」了一個自稱為「印尼經濟訪問團」的團體，大出洋相，給台北社會製造了嘲笑的又一題材。

這個「訪問團」到達台北的當天，蔣幫「中央日報」大肆吹捧，說「訪問團」是「由印尼官方指派高級官員及有關人員組成」，團長伯蘇基．彗拉是「現任印尼總統蘇哈托之弟，並為印尼總統的特別助理」，他又是「印尼五年建設計劃的助理」。「訪問團」的全體名單，團員四男二女，其中一人是印尼國會議員，一人是印尼國防部公眾關係處上校處長，一人是印尼國防部五年經濟計劃委員會主任委員。

[illegible]

蔣官子女偷汽車　賣了輪胎買零食

所謂「〇〇七式的鎮暴器」

陳　全

蔣集團的「文化輸出」

蔣幫說要限制學生出洋

高　杰

「市府」旁邊的娼妓區

．長　鄉．

體育

在聯賽中最後一仗　九巴今日再戰洋兵

首循環兩隊打成各四平手　九巴要想擺分切勿中途洩氣

本年度港澳埠際足球賽　澳隊陣容產生定期集訓

廿七日在伊館開鑼　公開團體乒乓球賽　首日秩序昨天發表

男高初組及女子組增設個人獎

甲組足球聯賽積分表

截至四月廿一日止

阿根廷職業大牌　最怕警察找麻煩

硬地網球　昨今戰訊

籃球兩項錦標賽　定廿九日晚頒獎

荷蘭黑豹遺白眼　愛聯領隊拜玄盧

望遠鏡

[illegible]

[illegible]

指出新辦法可多刮三百餘萬
中總再促港燈減價
幼電降至粗電原價
已多收者應退還　發電成本降低再減價

【本報訊】香港中華總商會於本月中旬再次去函香港電燈公司，列舉事實，指出該公司新收費辦法，可為公司增加利潤達三百六十五萬元，所以這是變相加價的做法；並為着本港工商業的發展和減輕廣大用戶的負擔，提出三項要求：㈠從一九六九年一月一日起將幼電價格減到和原粗電價格一樣，而原粗電價不應提高，應維持原來每度一角一分四厘；㈡已收的電費，應將多收部分全部退還給用戶；㈢以後發電成本減低時，應繼續將電費酌量減低。

中總在信中首先指出，該會根據香港電燈公司三月十三日給該會的覆函所列出的數字分別用新舊價格計算，最後的答數仍然顯示出公司收入是增加的，增加額達三百六十五萬元。信中說：「我們的計算方法是這樣的：劃一收費的收入是以你們的總平均價一五．一六四二分乘粗幼電的總和；舊價則以絕大多數用戶所知道的，即幼電二三．四分和粗電一一．四分分別乘幼電和粗電出售度數。大家都知道你們的收費辦法分許多等級，價格也參差不一，所以，以不同價格還等級來計算，根本是不可能的，也是不必要的。」

信中說：「我們的計算是符合本會會員及各方面反映的事實的。反映的事實證明劃一收費使用戶的負擔多數增加了，而且增加的幅度比較大。」

信中又說：「我們認為甚至退一萬步說，『一錶制』劃一收費實行後真的會使貴公司的收入減少，可以設想也不過是一時的現象，因為你們的發電成本早已隨發電量大幅度增加而大大降低了。今後在人口高度集中，粗電用量日益增加的有利情況下，貴公司的盈餘一定會大幅度上升。所以，以短暫的『收入減少』來換取長期的收入增加，吃虧的還是用戶。從一九五九年到一九六八年公司賺了三億四千二百三十二萬元，和這十年來，利潤逐年大幅度增長這個事實就證明我們的看法是正確的。」

該會在信中繼續指出，香港電燈公司的做法是應該按照粗電價格來劃一收費，但是相反的，港燈卻採取新收費辦法，企圖混淆視聽，從而達到增加利潤的目的。信中說：「公司在聲明中和年報中一再說，以往有些用戶補貼另一些用戶的情況。我們認為這種情況的存在，公司應負全部責任。」

信中又說：「在公司創辦初期，絕大多數用戶是使用幼電的，當時發電成本也比較高，所以，你們採取粗幼電差價制度。後來情況改變了，尤其是戰後，粗電用量突飛猛晉，發電成本大幅度下降。」

工場急救如此立例　人手奇缺却要執行
鄭亮同自承急救人員大量缺乏，僅及需要數字百分之三十七，但要各廠在五個月內搞掂。

【本報訊】按港英規定，今年十月一日起就要實行有關登記工場急救設備的「工廠及工業經營規則」。這條規則規定任何註冊工場每一百名工人就要有一個經急救訓練及格的人來管理工場內的急救箱；不足一百名工人的工場，同樣要有一名急救員負責。

現在距離執行該規則的日期只有五個月左右，而實際經過訓練及格的急救員卻遠遠不足需要之數。據港英勞工處長鄭亮同的估計，工業界所需的急救員數目將達二千五百名，但截至今年二月底為止，只有九百四十三人參加「急救班」，而且及格率並不符理想。據悉，最近的「急救班」不及格比率竟高達百分之五十七，顯見這種所謂急救訓練並不容易通過。同時，即使已參加「急救班」的九百多名學員均取得「合格急救員」的資格，這個數目也只及估計實際需要的百分之三十七而已。

鄭亮同昨日在「立法局」上發出一項聲明，談及上述法例的準備施行情況，承認他個人在較早時候所作的估計並沒有得到實現。當時，鄭亮同估計「一千五百名有資格的急救人員已經在工場受僱用」。「缺少的一千名可由聖約翰救傷會所組織的急救班予以訓練」。與此同時，鍾士元曾提出他的看法，指出缺乏急救員的數字不是一千名，而是二千九百名。昨天，鄭亮同在致詞時表示他和鍾士元「都同意修改自己的數字」。事實上，他對工廠目前仍欠缺多少急救人員，依然「心中無數」。

對於工場需要設有急救設備及有懂得急救的人員管理，工業界人士都承認這是一種必要的安全措施。但是，他們曾指出，當局所給予的準備時間太短，急救人員的訓練難度大，不是一般人士所可以通過。這些都是做成急救人員大量缺乏的主要原因。不過，港英當局並不理會這些，只提出該規則將會照原定日期執行，要求各工廠在這短短的五個月內設法搞掂。

日商人續過港赴穗洽談生意

一般銀行發行禮券被限定必須記姓名
紙幣發行修訂例昨首讀二讀　郭伯偉為英資銀行專利辯護

本港寄往內地信件不能附有任何物品

連日天氣濕熱　明天可能變化

與美資繼續滲透同時
美財團在港耍花招
加緊推銷基金股份
圖吸收香港資金變作美國資本

反對九龍巴士加價　港英專利稅應減低
中大學生時事委會昨發聲明

港英兩名警員涉嫌貪污被拘

紅磡建新火車總站　有些計劃要等撥款

在水塘游泳一青年溺死
大埔道水閘附近有男屍

張美媛涉嫌殺父　昨續提堂再押候

1969年春季中國出口商品交易會
日期：1969年4月15日至5月15日
地點：廣州市海珠廣場

中國中發有限公司
Chungkuo Chung Fah Company, Ltd.
香港文咸東街八十八號
89, Bonham Strand, E., Hong Kong
業務部電話：437186 436698 435672
電報掛號："Chungfah" H.K.　出口部電話：430154 448778
專營國產棉毛針織品批發
冷毛　毛衫　針織品　棉織品
貨現備常　全齊種品
速迅貨交　貨訂口出銷本受接

港荃小輪白晝不泊青衣
青衣工農商學都遭損失
居民招待記者促小輪公司恢復原日班次

【本報訊】青衣島鄉事委員會全體委員及村代表，因不滿油蔴地小輪公司取消荃灣、香港線小輪白天停泊青衣島事，昨日舉行記者招待會，出席解釋向港英「理民府」要求恢復班次的原因，並舉出小輪更改航線引致青衣島居民的損失和諸多不便的事例，呼籲社會各界人士主持公道，支持青衣島居民的合理要求，促使小輪公司恢復荃灣、香港線小輪白天停泊青衣島的航行班次。

他們又說：青衣島目前有小型的輕工業工廠數十家，都是要付運來港的產品……

「理民府」是「理」什麼的？

編者的話

油蔴地小輪取消泊青衣島，造成該島居民交通極大的不便，他們提出小輪照舊航行白天時間荃灣線小輪，同樣按班次灣泊青衣島。此事有關公共交通，油蔴地小輪公司應該恢復原來的班次。

港英「理民府」，當青衣居民提出要求時，不特沒有積極協助解決，而是不顧鄉民要求，反而替取消原來班次之事大說好話。「理民府」，究竟你是「理」什麼的？

酩酊大醉由兩男子扶歸
舞女離奇暴斃
昨晨返公寓說要死 至下午已昏迷床上
老翁死於竹戰 退休幫辦自殺死

【本報訊】昨日下午二時至三時的一小時內，九龍區有一男一女突告暴斃。另外有六男女，分別在昨日服毒自殺，其中一名退休的港英警察幫辦不治而死。

暴斃案兩慘死者中，其中一名舞女死得頗為離奇。這宗慘案發生在昨日下午三時許。出事地點是在彌敦道平安大廈三樓的北都公寓內。死者叫江小怡，是一個舞女，藝名杏怡，廿一歲；與一鬧姓姊妹在上址公寓租一房間已住了數月。

據公寓女主人說，死者最近未有上班，昨日上午五時許曾與同居姊妹出外，至上午七時左右返公寓，飲得酩酊大醉，由兩男子陪同扶持返來。公寓老闆娘詢其何事飲醉，死者曾說：「我要死，如果死咗，你唔關你事。」老闆娘以為她醉後講笑，不以為意。其後一男子離去，另一男子留在公寓，……

另宗暴斃案，發生在昨日下午二時許。九龍旺角街文苑樓二樓某號，有個老翁在搓麻雀牌中突然倒地不起，送院途中斃命。死者沈漢，七十四歲。

另外六宗自殺案，分別發生在港九兩地。昨日下午四時，有一男子昏倒在交加里，身上有安眠藥樽，疑是自殺。有途人報警將他送院留醫。他名李志平，卅歲。

秀茂坪街坊會長
毛偉明判囚四年
行使假文件訛詞行騙等罪名成立
港英「官民橋樑」又一次爆醜聞

【本報訊】昔日「港督府」座上客，今天成為階下囚。去年十月廿三日被邀往「港督府」「參加「酒會」的秀茂坪新區街坊會會長毛偉明，因涉嫌去年七月中詐騙慰款二萬元，被判坐牢四年。這件事反映了港英一向所吹噓和利用的所謂「官民橋樑」究竟是什麼貨色。

這件案經過多天在香港地方法院聆訊，昨天被告被裁定第一、二、三及第十項有關訛詞行騙及行使假文件等罪名成立，首項控罪判入獄三年，第二項入獄三年，第三項入獄二年，第十項入獄四年，同期執行，即共入獄四年。

被告毛偉明，四十四歲，秀茂坪街坊福利會會長。……

在「廣託」總經理李蔭南授意下
製衣廠老闆蔡清華
曾十次玩存支遊戲
涉及「款項」達七百多萬而無須分毫現款

【本報訊】「廣託」三名被告涉嫌訛詞騙取四百八十萬元一案，昨由製衣廠老闆蔡清華作證，再一次爆出「廣託」內幕：他在首被告李蔭南授意下，先後十次用支票存入及支出「款項」七百六十五萬一千五百元。上述的存支，全部都是沒有現款來往的。

蔡清華說，他曾在首被告李蔭南的要求下，先後十次開出支票，存支款項。每次都是由「廣託」派至證人的製衣廠擔任會計（實在是負責監視）的葉恩志陪同，前往深水埗分行，由證人在開出支票上簽字，銀碼則由葉恩志填上。據深水埗分行的紀錄……

飛龍公司新片
兇手尋兇 今日上映

【本報訊】飛龍公司出品的社會偵探奇情片「兇手尋兇」，今日起在珠江、南華、南洋、高陞、銀都五院上映，普慶戲院於明天加入聯映。「兇手尋兇」由盧敦編導，由金鳳、丁亮、簸華、江濤、胡辜民、良鳴、李月清、李寧、陳嵐瑜與世勳等合演。……

「今日蘇聯的小故事」出版

【本報訊】新書「今日蘇聯的小故事」已出版。……

沙胆賊失贓物
竟敢拍門索取
九龍又發生打劫的士案

【本報訊】昨晨二時許，一名沙膽夜盜的男子，進爆竊三幅私家車後，將贓物放在文咸東街一四一號二樓梯間；事後發覺失去，反而大聲夾惡，拍門索贓物，與住客吵架。結果，該男子被帶往警署。……

九巴雷覺華再延期赴英

【本報訊】在要港英統治九巴專利搵及反對九巴加價聲中，九龍巴士公司經理雷覺華，昨晚第三次延期飛往倫敦。……

某坊會搞小販聚餐
竟然出到嚇迫手段
且餐券昂貴窮小販被當成肥羊

讀者來信

編輯先生：

今有一事，請貴報登載此信，以向社會人士揭露和訴說，請各界主持公道。

我們做街邊小販的，勤勤懇懇，僅可糊口，但我們還時時遭受到無理的追逐。……

英雄人物栩栩如生
一批令人喜愛的石灣工藝品到港

特稿

近日來，各國貨公司的工藝陶瓷部門裏，陳列出了一批新近到港的石灣陶瓷泥塑，這批表達了嶄新內容的工藝品，受到各階層顧客的普遍歡迎。

石灣陶瓷泥塑是我國著名傳統工藝，以塑造人物最有特色，神態栩栩如生，在國內、國際都享有盛名。……

·本報記者·

政軍醫華員職工會
定本月廿七祝會慶

【本報訊】政軍醫華員職工會，定於本月廿七日（星期四）上午九時、下午三時、晚上六時，在工人俱樂部（土瓜灣馬頭涌道五十號）九、十樓舉行慶祝成立第二十二週年紀念暨第二十三屆職員就職大會。……

太平保險公司職工
迎何就輝光榮歸來

【本報訊】太平保險公司全體職工，熱烈迎接戰友勝利歸來。……

兒子涉嫌誤傷其母

三宗車禍七人受傷

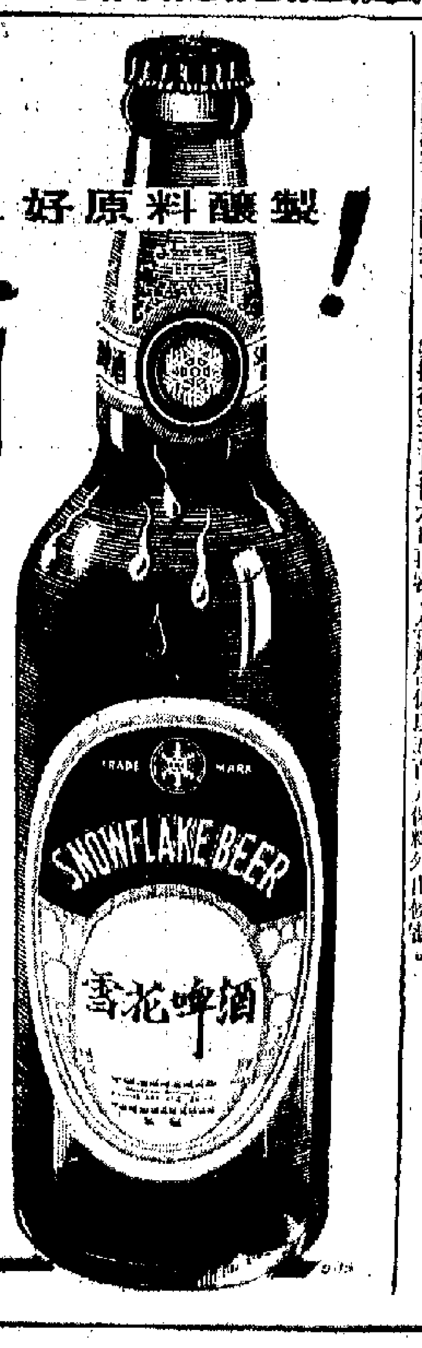
崇正總會內訌血案
三名男子被拘提堂

【本報訊】本月十八日崇正總會內會議廳時，互相公開攻訐，以致發展為持械打鬥，演出一幕八人受傷的血案，……

你們的阿飛何必再研究
妾侍無地位紳士得米矣

華豐美展作品陳列
將於廿七日晚結束

【本報訊】香港華豐國貨公司三樓展覽廳陳列，……

好酒一定要有好水源、好原料釀製！
雪花啤酒
好酒花 好麥芽 好水質
飲好怡神曠心樂即口入醇味、清色
大瓶 $1.10 小瓶 $0.65


連日天氣漸轉熱
夏季服裝趨旺銷
零售商補購恤衫連衫裙泳衣等較多
國產新款女服裝最近繼續運到供應

【本報訊】初夏來臨，夏季貨品銷售旺季隨而開始。連日來，不少百貨商人進貨比前一個時期稍爲踴躍，目前零售商補入之貨物仍以服裝爲主。國產服裝近日繼續有新貨運港。

照時間計算，初夏已告來臨。最近三天的氣溫漸有所回暖，一些人已穿上夏裝。這兩天來，不少百貨公司的商業顯然較有起色。不過最近銷出的仍以服裝爲最多，其次爲泳衣、泳褲等。

因爲最近數天，夏季貨品門市生意開始轉旺，而且，國產貨品陸續運出前一個時期來得更活躍些。港九不少百貨商人一方面將前運入的夏季貨品提出應市，另一方面又有零售補充貨底。而且，目前已爲夏季貨品銷售季節開始，故多趁補進新貨，以應門市銷售之需要。相入貨底不足，零售商對於補貨信心不足，現時已爲夏季貨銷售季節開始，故多趁補進新貨，以應門市銷售之需要。相入的還是以男、女裝恤衫、西褲、女裝連衫裙、南韓裙和男、女童服裝和針織背心等居多，其次爲入的爲游泳季節前用品。因此，最近補貨的批發生意多較好。

據百貨商人說，近數天的夏貨零售生意只是一個開始，預料大旺的日子還要有一個時期。一般商人對今年夏貨的銷情都不敢過份樂觀，但如果天氣熱得早，今年的生意相可望比去年稍爲好些。

【又訊】最近國產男、女服裝和兒童服裝等批銷生意仍然暢旺，國產服裝的批銷生意比去年同期的生意增加。

國產新款女服裝，最近陸續有貨運到，包括兩件套裝、兩件裙套裝、連衫裙和恤衫等。其中如兩件套裝較多爲各國貨公司直接訂來，故貨物抵港後，多即原批交與各國貨公司。其他的如連衫裙和恤衫等則提出應市。因爲今年上市的女服裝，款式設計好，色澤鮮艷，大受顧客歡迎，目前有個別品種已被扯得八九。

近日抵港提出銷售的兩款連衫裙，有零售價爲恤衫領、短袖、直筒身、胸前綴有對褶。這兩款新近運到的連衫裙的款式設計得很大方。其中一款連衫裙，採用色織小格滌綸爲原料，式樣爲恤衫領、短袖、直筒身，胸前綴有小鈕，顏色有藍色和粉紅色；另一款連衫裙則以混色中格滌綸製成，款式設計爲：恤衫領、有兩粒布包鈕，寬袖，窄腰身的，有混色的藍格、混色的綠格和紅格等。兩者的質料均是免燙免皺的。

同時面銷的還有石竹花牌滌綸連衫裙。這種連衫裙，前幅爲大活褶，領下釘上蝴蝶結，質料爲免燙免皺的混紡綸，印花圖案既鮮艷而又大方，但它與別的連衫裙不同之處就是夾裹的，縫工特別精細，穿來舒適輕鬆。

最近面銷的國產女裝恤衫，有各種印花長袖滌綸恤，印花長絨和色織幼條滌綸恤等。短袖長袖滌綸恤，是今年新品種之一，它最大的特點是領樣好，夠挺刮，且經水洗也不易變皺。寬袖印花長絨綿恤，規格比前改進，尺碼標準。這些恤衫的衫腳是用手挑縫的，因此，衫腳平常平伏。

還有一款印花長絨襯衫，這種衫的衫身長度比一般恤衫爲長，領款爲西裝領，由於它的衫身較長，故適合中年婦人穿著。

可是在另一方面，近日貨物先運去新加坡再轉輸去印尼市場的貨物，卻比前有顯著的增加。這因新加坡與印尼貿易漸趨較多，有一般性貿易，亦有換貨貿易等等。有些貿易商通過香港、新加坡與印尼的三角關係，將貨物先運去新加坡，然後再從新加坡轉入印尼市場。近日經星洲轉去印尼的貨物，有布疋、棉紗、家……

冷氣機生意轉暢
一至四匹馬力貨較好銷
九龍寫字樓爲較大買主

【本報訊】最近冷氣機生意轉佳，其中一匹馬力至四匹馬力貨銷路，比前大爲活躍好。近來該類貨品運到不少，但很快就銷售出去。近來由於有些工程要趕於完成，有些洋行的冷氣機部不管技術人員和學徒，近日都全部出動。

據洋行商說，近來冷氣機銷出比較多的原因，主要是時令已漸近初夏，天氣今後便逐步炎熱，人們對冷氣機的需求漸殷，特別是寫字樓的情形如此，其次是大的變化。

據洋行商說，最近銷出的冷氣機，實際在港島的仍屬不少，但實際在九龍的還要比港島多些，而寫字樓的數目，是港島比九龍多，但……

辦款，有些冷氣機不曲依期到步，致使有一部分出貨原來是上月份要的，等到近來才有現貨到達才能成交，故形成該貨出貨，在本月份有稍大的變化。

因此問有些寫字樓大廈業主已設有冷氣，另有一部分寫字樓在往年已經設有冷氣了，它們基本上用不着重新設，只是一些新設的寫字樓才會目前安裝。

但是九龍的情況不同，由於近一年來開辦和擴充的工廠不少，工廠大廈的價格不像以往廠房之高，此等工廠的辦公室，往往需要裝冷氣機應用，加上近一年多以來，有不少廠家購了住宅樓，故他們近來購買冷氣機頗殷。

前訂購汽車 泰通融進口

【曼谷二十三日航訊】據泰國經濟部消息，該部決定通融在實施禁止進口之前已向外訂購的新汽車進口。

自實施禁汽車進口之後，入口商曾表示，已照信用證訂購的新汽車因無法進口，而蒙受很大損失。因此，泰國經濟部決定採取一項通融辦法，即如果入口商能提出已向銀行開具購貨信用證的證據，將考慮准許該批新汽車入口。

南洋莊採購
鷄皮紙成盤
還有三種紙在斟盤

最近一個多月來，由於部分紙張出口生意有些做成，故紙商向外訂貨略轉多。不過，目前紙商向外訂貨仍很謹慎，繼續採取的多少才補進多少的方式進行。近日來，北歐和日本等報來各種紙張訂貨價格仍多企定，無大變化。

紙類本地市銷生意仍很平定。印刷廠和紙盒製造廠扯貨尚稱活躍，市價仍多告企定。

據紙商說，近日來，南洋莊紙商人續有採購，他們欲續扯購的紙張有拷貝紙、赤鷄皮紙、色綁紙和蠟油紙，近除赤鷄皮紙有少量成盤外，其他各種紙張，買賣雙方仍在斟盤中。

貨物經星轉銷印尼
近日恢復顯著增加
以布疋棉紗衣着電器等居多

【本報訊】在香港直接對印尼輸出疏淡的情勢下，近日輸往新加坡再轉入印尼市場的貨物，卻比日前有顯著的增多。

據貿易商說，自從印尼搞高一部分貨物入口稅以來，印尼入口商輸入成本增高，同時由於印尼經濟越來越糟，一般購買力異常低落。在這種情勢下，印尼市場上的入口貨市價上升無力，直至目前尚未升達入口稅額提高的水平，造成由港直接去貨多數不化算，所以近日印尼入口商直接來單甚爲冷淡。就是在削尼提高入口稅之前，曾向港訂入的貨，亦有一部分擱置在港貨倉裏，迄今尚未運去。

國貨生意經

據報來源市，品種包括白紡恤、素色滌綸恤、色織滌綸恤等。色織滌綸恤，有直條子間，亦有大中小格花，素色滌綸恤則分淺藍色和白色等。據商人介紹說，白色滌綸恤和白紡恤，一般銷爲學生恤。副生學的襯衣，尤其是近年學校的兒童用滌綸短袖恤，銷量確是一年比一年增加。這種滌綸恤，既可免燙亦可免熨，易洗快乾，而一般學生穿着白色恤衫，多爲最新款，故聰明的主婦多轉採購這種恤衫給自己的子女穿着，以節省洗熨，熨燙時間和人力。

國產白色滌綸學生恤，分軟領和硬領兩種。軟領滌綸恤的價錢比硬領的稍爲便宜，除適合各國貨公司、百貨商店銷售外，也很適宜街販販售。軟領滌綸短袖恤的尺碼由十八號至二十六號止，適合四、五歲至十一、二歲的男女童穿着。硬領滌綸短袖恤的尺碼由十號半至十三號半，適合六、七歲至十三、四歲學生穿用。

男女童恤衫
用色織素色棉滌綸製成
有軟領與硬領尺碼齊全

國產男女童短袖恤衫銷售季節現開始，現在各國貨公司、百貨商和街販已進入備貨階段。男、女童短袖恤衫已陸續運來應市。

今年國產短袖恤衫，貨源供應相當充裕。據商人說，目前只是夏季恤衫的當銷季節的開始，但現已有充分的貨源和較齊備的花式供應一般零售商採購。這是近幾年來少見的。而今年的暢銷情況如此好，可看出祖國無產階級文化大革命形勢大好，並大大促進了生產力的發展。

國產男女童短袖恤，此間經銷商爲萬新公司，地址香港大道中九二一一〇四號德輔大廈十二樓，電話二三四六五〇。歡迎各零售商及二盤拆家選購。

港K金再躍升
每兩漲至三二二元以上
西方貨幣又傳不穩

【本報訊】西方金融又出現一股風暴，法郎、英鎊、美元疲軟。此間K金市昨在開市即告上升，每兩漲至三二二元以上，比前日約漲了兩元多。一度風平浪靜了一段時期的西方金融貨幣，近又掀起一股風暴，法國法郎和英鎊大跌價，美元亦受壓力，而西德馬克卻大受買家歡迎，於是市場又傳出西德馬克將會升值。無形中就是說法、美、英貨幣危機又見嚴重。因此人們相對的對黃金，價位金價被拍到……三二五鏡元升至四三·三美元，此間K金市亦即隨而跟升，最高價曾漲至每兩三百二十二元二毫半。

K金開盤以三二一·二二五開出，比上日收市價升了一點二五，此後金價日趨堅挺，即反覆扯升，漲至三二二·二二五是爲全日最高價。上午收市爲三二二·二二五，午後開市仍企三二二·二二五，價位一直無大變化，就在三二二三左右上落，收市仍企三二二·二二五，低點三二二一·一二五。低息一毫，牌上交收八百兩，牌下交收二千兩。

美鈔開市六〇八，最高價曾見六〇七五，收市六〇八·七五，每安士九，收市六〇八·七五，期一收市價：倫敦——四三·三〇（四三·一五），……美國金日在六一〇·五至六一〇·五之間盤旋，金單在六〇九·二二五和六〇九·二二五左右上落。

【美聯社倫敦二十二日電】星期二各地黃金收市價如下（每安士美元計，括號內者爲星期一收市價）：倫敦——四三·三〇（四三·一五），巴黎——四八·〇八（四七·八五），法蘭克福——四一·六六（四一·五六），蘇黎世——四三·四〇（四三·三〇）。

飾白金軟順
每兩跌一百五十元

【本報訊】近兩天此間金飾店的飾白金價報跌，每兩比前下降一百五十元。但飾黃金價企穩。
據柱已很長時期的飾白金價，近日曝告低跌，每兩由一千九百五十元降至一千八百元，即每兩比前跌了一百五十元。據業內人士解釋，飾白金價下跌的原因，主要是白金原料價下降所影響。如白金片價月來就一再下跌，英白金片每兩最近已跌至一千六百餘元，日白金片跌至一千六百元，比前跌二百四十元至二百五十元。
至於飾黃金價昨仍企穩，昨每兩仍企穩三百五十元。港內人士分析，如西方金融貨幣危機持續的話，飾黃金價或將續起。

米市淡靜
成交不足三千包

【本報訊】由於三月二十三日聯軍又漲起，昨日食米大都僅憑應付門市的需要，正常成交的食米不足三千包。
昨日頭號商辦店的食米不過十多宗，二三種貨尚有市價的多數是中九種有暹羅米、小白金色米、泰米等，先後成去二千七百多包，其中主要是內地米，少量爲米和金邊米。
各類食米估計成價：暹油占八十七元，新竹占九十元，泰字新竹占九十二元五毫，上新竹占九十元，特油占新會占七十二元，暹米七十四元至七十九元七毫，廿三多米七十五元三毫。

食油市仍活
廣東生油成數十桶
其他貨品亦續成交

【本報訊】廣東生油昨日尚有成交，廣東生油現貨昨又沽出了數十桶，每擔一百三十二元。
中國粟米油現貨已沽出了數十桶。
近兩天，澳洲生油亦有成交，實銷存貨，四月份付運的期貨有二十八天貨期前現貨成出一百四十桶，兩者均是每擔一百六十元。

美棉期貨 漲跌互見

【本報訊】據美聯社紐約二十二日消息，該日美棉現貨價格個別漲跌，十二月份期貨價格微不動，明年三月至七月期貨價格微升。
米特林一又十六分之一吋美棉現貨，本月二十二日平均每磅二五點五五美仙，與前一天相同。
本月二十二日收市時，各月期貨價格如下（每磅美仙計）：五月份二四·四一，七月份二五·〇四，十月份二五·八一，十二月份二五·三三，三月份二六·五六，五月份二六·七二，七月份二六·七。

牛皮片市俏
桃膠珠滑市

【本報訊】工業原料市昨天買賣頗活。國產三號硬脂酸成出不少，每磅成價爲九毫五仙；澳洲雙壓硬脂酸，每磅成八毫二仙。國產牛膠片市道頗俏，每噸成價爲二千一百五十元。桃膠珠滑市，近日利用提貨的人數多起，每磅成價爲一元七毫。美國瀝青有新貨沖擊，堆價升，市價挾升，從前的每噸三百八十元一噸的瀝青價，較近按價高至六百元。

國際報價穩
食糖價企硬
榴花糖手成百噸

【本報訊】香港昨日食糖市情企硬，成交數量不大。
昨天港商續有榴花糖現貨成出，市面上的國產榴花糖現貨，批發價昨天又沽出一百噸，每公噸六百一十五元。
另據外電報導，在國際市場上，本月二十二日糖價無大變動。倫敦二十二日糖價如下（每長噸計英鎊）：現貨三十九鎊，期貨五月份四〇點四五鎊（實盤價，下同），八月份四一點五〇鎊，十月份四一點九五鎊，十二月份四二點一〇鎊，三月份四二點一〇鎊，五月份四二·一〇鎊。
紐約市場上，本月二十二日，原糖現貨每一百磅三點八五美元。各月期貨，該日的收市價如下（每一百磅美元計）：七月份四·〇五，九月份四·一〇，十一月份四·一〇，三月份四·一四，五月份四·一九，七月份四·一九，九月份四·二〇。

外幣有起落

【本報訊】市上的外幣買賣價，昨日又有多種略有波動，現將前日收市和昨日收市價比較列下：
㊀加拿大紙每百元，大紙由五六三點五漲至五六四港元，細紙由五六三點三六漲至五六三點六四港元。
㊁日本紙每萬元，大紙由一六二點七五降至一六二點三七五港元，細紙由一六二點九降至一六二點五港元。
㊂新加坡紙每百元，大紙由一九八點六港元，細紙由一九八點五升至一九八點九港元。
㊃菲律賓比索每百單位，大紙由五九點二五跌至五八點五港元，細紙由五八點七五跌至五八點二五港元。
㊄法國法郎每百單位，由一一三跌至一一〇港元。
㊅瑞士法郎每百單位，由一四〇點五升至一四〇點七五港元。
㊆西德馬克每百單位，由一五〇點七五升至一五一港元。

川耳與花菇 昨各成一批

【本報訊】川耳與江西花菇，昨天各有一批成交。
昨天成交的一批川耳，紅帆船牌每擔三千二百五十元，該貨比前每擔上升了一百元。與上一期的成交價比較，前者每擔上升了一百元，後者上升了五十元。
江西花菇昨天亦沽出一批。昨天的大鰓價如下：花香菇每擔一千五百元，小花菇一千七百五十元，花菇一千八百五十元，統級花菇一千七百元。

橡膠酒店堅挺
兩者成交數量亦頗大宗
永高股上市後勁頭轉弱

【本報訊】昨日股市依然以橡膠和酒店股最堅，新上市的永高股，勁頭似已不繼了。
昨日聯合橡膠股錄得每股二十五萬份以上成交，每份漲五仙，成出九萬八千份。只是本週兩天內，每份漲價一毫，兩日共漲兩毫。兩日內共成交十萬二千多份。
大酒店股價，漲七毫半，兩日共漲兩元，城市道兩天共漲兩毫，這都是在較高的水平上漲的。其中前兩天每天平均之半，是上市以來最低的一天。
永高股上市只幾天，昨日市價已不支下跌，由發展，因此新上市股交投數量不及前幾天。
據行內人士說，橡膠股價之升，是由於該兩公司會計年度於六月底結賬，因前樹膠價尚站於高價位，因此人們認爲該公司本來度獲利較多，幾乎是肯定的了，以致購買者衆。酒店股東純由於現已到旅遊旺季，今年的遊客情形比去年同期爲有過之，人們亦因之多買。
現在永高股由自然有人托，但只幾天就跌價，情況值得注意。

股市行情表（單位：港元）			
股名	成交價	漲跌差價	成交股數
滙豐	174	——	790
聯合企業	8.1	−0.050	1,000
會德豐	9.75	−0.100	17,000
九龍倉	22.7/22.6	——	10,200
黃埔	46.25	——	7,700
太古	33/33.25	+0.750	5,200
均益倉	17.6	−0.100	1,500
大酒店	34/34.25	−0.750	11,875
置地	57.6/57	−0.500	11,200
偷船	1.64/1.61/1.63	−0.010	13,000
電車	10.5	−0.100	1,000
九巴	81.75	+0.250	1,600
油蔴地	44.5	+0.500	200
九燈	21.7/21.8/21.7	−0.100	19,999
港燈	28.9/28.8/28.7	——	8,860
電話	26.3/26.2/26.4	+0.100	16,061
太平洋	5.45	——	8,[illegible]00
和記	12.7/12.6	−0.100	9,685
股欄	1/1.2/1.15/1.3/1.4/1.5/1.45/1.5/1.7/1.65	+0.650	7,742
怡和	30.25/31 31.25/31.5/32	——	12,400
夾板	24/23.9/23.8	−0.400	6,696
啤酒	47	——	400
牛奶	30.75	——	2,200
連卡佛	34	−1.000	3,400
會德豐廠	12.9	+0.100	1,000
南洋	12.2/12.1	−0.300	3,000
聯合橡膠	2.575/2.6	+0.050	98,000
橡膠信託	7.75/7.8	+0.100	54,000
城市	13.5/13.6/13.5	+0.100	27,000
屈臣氏	66.5/67/67.5	+1.500	1,000
永高	10.8/10.9/10.8	−0.100	91,800
天華	10.6	+0.100	1,200
聯紡	26.6/26.5/26.4	−0.600	4,000
南海	18.7	−0.800	4,000
港機	46.75	——	600
隆豐	1.63	+0.030	5,000
成交總值			5,960,000

注：「漲跌差價」係前昨兩日收市價的差價。

火・車・時・刻・表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午 6時30	上午 7時34	上午 6時04	上午 7時10
7時32	8時44	6時55	7時46
8時38	9時43	7時10	8時16
9時26	10時30	7時48	8時55
10時34	11時38	8時58	10時05
11時43	下午 12時46	10時06	11時13
下午 12時53	1時58	11時14	下午 12時22
1時45	2時49	下午 12時02	1時09
2時55	3時57	1時12	2時24
4時02	5時06	2時25	3時34
5時12	6時22	3時33	4時41
5時54	6時57	4時29	5時29
6時46	7時51	5時27	6時32
8時0	9時03	6時33	7時40
9時0	10時03	7時09	8時14
9時47	10時50	8時07	9時14
(A)10時30	11時33	9時19	10時26
(B)11時0	0時03		

附註：表內有（A）者在星期日及公衆假期停開，有（B）的只在星期六、日及公衆假期行走。

深圳開	到廣州	廣州開	到深圳
下午 12時50	下午 3時40	上午 8時0	上午 10時35
下午 3時45	下午 8時25	上午 9時45	下午 2時25

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
永伸丸	EISHIN MARU(上午八時)	青島	油蔴地	豐夏
汎濤角	FANDO CAPE(上午八時)	英國	九龍倉	綠行
神馬	AZUMA(中午)	日本	海廈	實輪
馬芝安	MACHAON(晨早)	日本	A33	太古
大龍山	TAILUNGSHAN(上午九時)	曼谷	B7	順昌
金利怡美利	MAKEVERETT(下午二時)	曼谷	A7	聯來
安平	ON PING(下午)	台灣	油蔴地	聯合
亞斯碧卡	ASTRID BAKKE(下午九時)	巴達市	A21	聯行
武光丸	BUKO MARU(下午六時)	橫濱	B5	大信
若松丸	WAKAMATSU MARU(下午)	基隆	油蔴地	大信
必得	BIRTE OLDENDORFF(半夜)	美國	A3	圖光
友光丸	YUUKO MARU(上午十一時)	神戶	B8	大信
猜拉	CHITRAL(上午八時)	神戶	海廈	大行
山度士丸	SANTOS MARU(中午)	日本	A9	大殿
倫敦丸	LONDON MARU(上午六時)	新加坡	A5	大殿
廣東	KWANG TUNG(下午十時)	奧克蘭	A32	太古
太平洋勝利	PACIFIC VICTORY(上午)	美國高雄	A34	港郵

今日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
大韓怡美利	HUGHEVERETT(上午四時)	曼谷仰光	A32	福來
昭隆丸	SHORYU MARU(下午)	曼谷	A4	永安
加西亞總統	P. PRES. GARCIA(上午)	馬尼拉	A5	蘇邦
[illegible]	TROLLGAR(上午六時)	基隆高雄	A3	川崎
棕櫚州	PALMETTO STATE(上午九時)	大南	赤柱灣	海運
富士德丸	FUJITOKU MARU(上午)	古晉詩巫	B11	日郵
士芝芙吉	STREEFKERK(上午)	新加坡地中海及歐洲各埠	A28	渣華
明達	UNION BRENDA(下午五時)	亞庇聯羅乃	油蔴地	海通
利太	LINDA JR(下午)	西貢	油蔴地	利通
馬天寶	MARTINIQUAIS(下午)	神戶	九龍倉	法郵
和星	STAR ARCTURUS(下午)	日本	A23	福來
赤城丸	AKAGI MARU(下午)	日本紐約東加拿大	A24	日郵
智利丸	CHILE MARU(下午)	加州加勒比海	A14	川崎
芬摩爾	FERNMOOR(上午五時)	曼谷	九龍倉	多利順
海強	HAI CHIANG(下午)	高雄	油蔴地	大信
基隆	KEELUNG(上午四時)	基隆	油蔴地	利通
占臣總統	PRES. JACKSON(下午)	新加坡卡拉奇	九龍倉	總統
倫敦丸	LONDON MARU(下午)	日本	A5	大阪
福興	FOO HSING(下午)	高雄	油蔴地	海昌
史達福	STARFORD(上午六時)	廣州	B7	華昌
源光丸	GENKO MARU(下午)	三馬林達	B3	大信

明日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
源洲	YUEN CHAU(上午)	台灣	B15	香島
多利多	TORRADOR(上午)	英國	九龍倉	多利順
哈臣丸	HUDSON MARU(下午四時)	日本	A4	大阪
先鋒	PIONEER MINX	美國	北角倉	興輪
格連利安	GLENLYON(上午十一時)	英國	太古倉	渣甸
大利	TA LEE(上午)	大南	油蔴地	華南
通泰	TUNG THAI	西貢	油蔴地	華南

明日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
神馬	AZUMA(下午)	澳洲歐洲	海廈	實輪
賓尼維士	BENNEVIS(上午)	新加坡倫敦	A8	渣行
文利地	HERMOD(上午)	山打根	B2	多利順
第十一賀茂川丸	KAMOGAWA MARU No.11(上午)	新加坡	B1	海聯
金利怡美利	MAKEVERETT(下午)	沖繩日本	A1	福來
馬哈拉士德拉	ST. OF MAHARASHTRA(下午)	日本	A6	東方
山度士丸	SANTOS MARU(半夜)	新加坡東非	A9	大阪
太平洋勝利	PACIFIC VICTORY(下午)	釜山溫哥華	A34	港郵
必得	BIRTE OLDENDORFF(下午)	加拿大	A3	圖光
信東	SINCERE ORIENT(下午)	基隆	油蔴地	東海
源洲	YUEN CHAU(半夜)	新加坡波斯灣	B15	香島

輪船停泊表

船名		停泊地點	公司
星雲	NEBULA	深水埗	華夏
大西洋星	ATLANTIC STAR	深水埗	華夏
[illegible]	CHIANG KIANG	深水埗	僑利
瑞華	REWARD	A40	萬利
百加利四號	LAKAR FOUR	油蔴地	通裕
威華倫	WAIWERANG	B16	新鴻
[illegible]	PANDJUNG DATU	油蔴地	新裕
中洋	CENTRAL OCEAN	油蔴地	大信
[illegible]	ETERNITY	油蔴地	順利
[illegible]	AMARIA	B13	聯昌
海樂	OCEAN CHEER	B9	海外
[illegible]	ANOHISE	太古倉	太古
[illegible]	VISHVA PREM	A19	東方
金鵝	GOLDEN SWAN	B14	金寶
萬德	MONDOR	油蔴地	聯昌
東方明珠	ORIENTAL PEARL	A31	港郵
[illegible]	THURINGIA	九龍倉	捷成
東偉	TONG WEE	B6	祺福
[illegible]	FERNBANK	太古倉	多利順

大寶山 M.S. TAIPOOSHAN
五月八日裝貨　十日開行
直透石叻、庇能
貨客艙位請到干諾道西廿四號三樓本公司接洽爲荷
船務部：四四五五一二
客務部：四四一三八二
電話：四四八〇二六（五條線）
順昌航業有限公司啓

MEISHIN LINE
明神海運有限公司
M.S. "KAMOGAWA MARU No.11"
第11賀茂川丸
四月廿三日收貨　廿四日開行　直放：新加坡
總代理　海外聯合海運有限公司
中環德輔大廈一〇一一室
電話：四三五九五〇、四四五七〇九、四三二四一、四四五六八四九一

「永伸丸」M.S. "EISHIN MARU"
由青島來。定於四月廿四日晨抵港，泊油蔴地。
「泰華」M.S. "TARYA"
由大連來。定於四月廿六日晨抵港。
請各收貨人逕來本公司辦理提貨手續。
華夏企業有限公司啓
中國銀行大廈五樓。電話：二四三一八一

KIE HOCK SHIPPING (H.K.) CO. LTD.
東福輪 M.V. "TONG HOCK"
四月廿七日抵港，廿九日裝貨，卅日開行
直航新加坡，巴生，檳城（兼收印尼各小港貨轉口運輸）
東南輪 M.V. "TONG LAM"
四月廿八日抵港，廿九日裝貨，卅日開行
直航新加坡
東偉輪 M.V. "TONG WEE"
四月廿四日抵港，廿五日裝貨，廿六日開行
直航西哈努克港（SIHANOUKVILLE）
兼代收入口收貨人請即前來本公司辦理提貨手續，由……
祺福船務（香港）有限公司
地址：[illegible]
電話：[illegible]

潮海雄風

梁羽生

第六回　尚有豪情歸故國　豈因失意走天涯

借電話

橫禍

榮譽與屈辱

辛海

在青春浪潮裏翻滾

電視節目不妥

（六六七）

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
賈拿迪	JALADHIR	新加坡	4月26	華林
百靈士丹	BAYERNSTEIN	歐洲	4月26	捷成
聯順	LUEN SOON	婆羅洲	4月26	聯順
樂華	LAVAUX	日本	4月26	川崎
芝利旺	TJILIWONG	新港	4月26	渣華
高雄	KAOHSIUNG	基隆	4月26	利通
菲列濱	PHILIPPINES	美國	4月26	美邦
[illegible]	GUDRUN BAKKE	西澳洲	4月26	[illegible]行
第四十五義宗丸	GISO MARU No.45	日本	4月26	海聯
河內	HANOI	歐洲	4月26	天祥
安慶	ANKING	基隆	4月26	太古
泰華	TARVA	大連	4月26	[illegible]
瑪德高	JAN MATEJKO	日本	4月27	天祥
協海丸	KYOKAI MARU	日本	4月27	中央
青葉山丸	AWOBASAN MARU	日本	4月27	大阪
成文丸	SEIBUN MARU	日本	4月27	東方
寶瑞丸	HOZUI MARU	新加坡	4月27	日郵
聖瑪利	SANTA MARIA	日本	4月27	海運
泰國	THAI	日本	4月27	[illegible]來
[illegible]	BENATTOW	英國	4月27	[illegible]行
鮮海丸	SENKAI MARU	日本	4月27	中央
海華	HALLVARD	曼谷	4月27	多利順
東山丸	AZUMASAN MARU	日本	4月28	大阪
[illegible]馬士基	TREIN MAERSK	英國	4月28	捷成
哥倫坡丸	COLOMBO MARU	日本	4月28	[illegible]
萬隆丸	BANDUNG MARU	日本	4月28	日郵
南光丸	NANKO MARU	日本	4月28	大信
日昇丸	NITTYOU MARU	日本	4月28	東方
德和丸	TOKUWA MARU	日本	4月28	[illegible]祥
伊士桂連拿	ESQUILINO	意大利	4月28	天祥
伊麗士	ERICE	意大利	4月28	海運
士打杜華	STRAAT TOWA	東非	4月28	渣華
海順	HELIOS	[illegible]	4月28	多利順
[illegible]	PRES. TAYLOR	美國	4月28	[illegible]
山西	SHANSI	新加坡馬尼拉	4月28	太古
寶根維利	BOUGAINVILLE	馬尼拉	4月28	多利順
布利斯托丸	BRISTOL MARU	新加坡	4月28	大阪
伊倫	IXION	英國	4月28	太古
美路士	MILOS	澳洲	4月28	[illegible]
維珍	VIRGINIA	金邊	4月28	[illegible]
潮丸	USHIO MARU	上海	4月28	海聯
邊里奇	BENREOCH	高雄	4月28	[illegible]行
彭布魯克	PEMBROKESHIRE	日本	4月28	[illegible]
柯利近	OREGON	曼谷	4月29	[illegible]
[illegible]	YASNOMORSK	日本	4月29	[illegible]
松城丸	SHOSEI MARU	新加坡	4月29	大阪
國泰	CATHAY	英國新加坡	4月29	[illegible]行
貴州	KWEICHOW	神戶	4月29	太古
寶山丸	HOUZAN MARU	日本	4月29	東方
芬湖	FERNLAKE	[illegible]	4月29	多利順
沙樸地	SAPUDI	台灣	4月29	[illegible]
大輪門	TALEMON	馬尼拉	4月29	太古
樂帝	ROTTI	加拿大美國	4月29	[illegible]
[illegible]	TRIANON	日本	4月29	[illegible]
[illegible]	THESEUS	日本	4月29	太古
奧士文納總統	P.PRES. OSMENA	三藩市	4月29	[illegible]
東星	TUNG SING	西貢	4月29	[illegible]
[illegible]	VANINO	曼谷	4月29	[illegible]
[illegible]	MANOLOEVERETT	曼谷	4月30	[illegible]
順興	SHUN HING	日本	4月30	中央
湖北	HUPEH	澳洲	4月30	太古
明峰	PIONEER MING	馬尼拉	4月30	[illegible]
誠和丸	SEIWA MARU	日本	4月30	東方
勝隆丸	SHORYU MARU	日本	4月30	海聯
達偉	TANDJUNG TORAWITAN	台灣	4月30	中央

（見接入口船期預告）

船	名	開來港口	月日	公司
挪威丸	NORWAY MARU	南非西非	4月30	川崎
[illegible]	KOREA BEAR	三藩市	4月30	[illegible]
那智山丸	NACHISAN MARU	日本	4月30	大阪
沙歌芙	SURCOUF	日本	4月30	沙晴
東星	EASTERN STAR	澳洲	4月30	渣甸
雄春丸	YUSHUN MARU	日本	4月30	大源
[illegible]	NURMAHAL	曼谷	4月30	川崎
東方樂人	ORIENTAL MUSICIAN	曼谷	5月1	港郵
協山丸	KYOZAN MARU	日本	5月1	中央
巴華利亞	BAVARIA	歐洲	5月1	捷成
[illegible]馬士基	CHRISTIAN MAERSK	歐洲	5月1	[illegible]
[illegible]	GARRYBANK	南非東非	5月2	[illegible]行
春光丸	SHUNKO MARU	日本	5月2	大信
東傑	EASTERN RANGER	新加坡	5月2	渣甸
[illegible]	ARANYA	歐洲	5月2	寶隆
[illegible]	VISHVA TIRTH	新加坡	5月2	東方
[illegible]馬士基	KIRSTEN MAERSK	日本	5月2	捷成
木星丸	MOKUSEI MARU	日本	5月2	大信
[illegible]總統	PRES. COOLIDGE	美國	5月2	[illegible]
寶林怡	PRIMORJE	日本	5月2	[illegible]林
[illegible]馬士基	CLIFFORD MAERSK	馬尼拉	5月2	捷成
[illegible]	BENSTAC	高雄	5月3	[illegible]行
大信丸	DAISEN MARU	日本	5月3	三利
喀拉蚩	KARACHI	歐洲	5月3	[illegible]
[illegible]	KENDALL FISH	高雄	5月3	[illegible]
明陽丸	MEIJYO MARU	日本	5月3	大阪
[illegible]	WONOGIRI	印尼	5月3	渣華
[illegible]山丸	HOEISAN MARU	新加坡	5月3	大阪
岩代丸	IWASHIRO MARU	日本	5月4	日郵
[illegible]	PIONEER CONTENDER	日本馬尼拉	5月4	[illegible]
清光丸	SEIKO MARU	日本	5月4	大信
[illegible]	THOMASEVERETT	日本	5月5	[illegible]來
[illegible]	ALASKAN MAIL	溫哥華	5月5	[illegible]
[illegible]丸	AIKO MARU	神戶	5月6	大信
大西洋之日	ATLANTIC SUN	日本	5月6	大阪
加拉加斯丸	CARACAS MARU	日本	5月6	大阪
士打麥高漢	STRAAT MAGELHAEN	上海	5月6	渣華
[illegible]	REIHO MARU	神戶	5月6	大信
[illegible]	AMINAKA MARU	橫濱	5月6	大信

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
[illegible]	PANDO CAPE	[illegible]倫敦	4月26	[illegible]
[illegible]	THURINGIA	[illegible]歐洲	4月26	捷成
百靈士丹	BAYERNSTEIN	歐洲各埠	4月26	捷成
瑪德高	JAN MATEJKO	歐洲	4月28	天祥
伊麗士	ERICE	意大利	4月29	海運
[illegible]	BENATTOW	利物浦歐洲	4月30	[illegible]行
彭布魯克	PEMBROKESHIRE	倫敦[illegible]	4月30	[illegible]
[illegible]	THESEUS	利物浦	4月30	太古
邊里奇	BENREOCH	倫敦歐洲	4月30	[illegible]行
[illegible]	TRIANON	[illegible]歐洲	5月1	寶隆
國泰	CATHAY	[illegible]倫敦	5月2	[illegible]行
喀拉蚩	KARACHI	歐洲大陸各埠	5月4	[illegible]
岩代丸	IWASHIRO MARU	[illegible]	5月5	日郵
[illegible]	BENSTAC	[illegible]倫敦	5月7	[illegible]行
[illegible]	TAIMYR	[illegible]歐洲	5月8	[illegible]
意大利丸	ITALY MARU	[illegible]歐洲	5月8	[illegible]
[illegible]丸	SHITSU MARU	北歐	5月9	日郵
[illegible]	BOHEMIA	歐洲大陸各埠	5月9	[illegible]
[illegible]	PRIAM	利物浦	5月9	太古
[illegible]	LING YUNG	[illegible]歐洲	5月10	[illegible]
[illegible]	SACHSENSTEIN	[illegible]歐洲	5月10	捷成
[illegible]	MARTINIQUAIS	倫敦歐洲	5月12	[illegible]
[illegible]	EURYLOCHUS	倫敦[illegible]	5月13	[illegible]
[illegible]	PEGASO	意大利	5月16	[illegible]

（左接出口船期預告）

船	名	開往港口	月日	公司
力高巴	NICOBAR	[illegible]歐洲	5月16	寶隆
[illegible]	BENLOYAL	倫敦不來梅漢堡	5月16	[illegible]行
[illegible]	PANDO GULF	倫敦漢堡	5月16	[illegible]行
[illegible]	AN. USODIMARE	意大利	5月17	天祥
[illegible]	PATROCLUS	利物浦	5月17	太古
[illegible]	GLENLYON	倫敦歐洲	5月21	渣甸
伊士桂連拿	ESQUILINO	意大利	5月21	天祥
[illegible]	ARANYA	漢堡歐洲	5月23	寶隆

印‧巴‧中東線

船	名	開往港口	月日	公司
青葉山丸	AWOBASAN MARU	紅海近東	4月28	大阪
泰國	THAI	波斯灣	4月28	[illegible]來
東山丸	AZUMASAN MARU	波斯灣	4月29	大阪
[illegible]	YASNOMORSK	加城[illegible]	5月1	[illegible]
沙樸地	SAPUDI	科倫坡波斯灣	5月2	[illegible]
寶林怡	PRIMORJE	中東	5月3	[illegible]
[illegible]	THOMASEVERETT	新加坡仰光	5月6	[illegible]來
加爾各答丸	CALCUTTA MARU	仰光新加坡	5月7	大阪
[illegible]丸	MIKASA MARU	[illegible]	5月7	[illegible]
日[illegible]丸	NISSAN MARU	科[illegible]	5月8	中央
[illegible]	STAR ALTAIR	卡拉蚩波斯灣	5月9	[illegible]來
長門丸	NAGATO MARU	卡拉蚩波斯灣	5月9	日郵
出雲丸	IZUMO MARU	近東	5月11	日郵

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
東偉	TONG WEE	[illegible]	4月26	[illegible]
多利多	TOREADOR	曼谷	4月26	多利順
中洋	CENTRAL OCEAN	[illegible]	4月26	大信
大龍山	TAILUNGSHAN	曼谷	4月26	[illegible]
武光丸	BUKO MARU	馬尼拉	4月26	大信
悠光丸	YUUKO MARU	新加坡巴生	4月26	大信
安平	ON PING	西貢	4月26	[illegible]
得加利四號	TAKARI IV	[illegible]	4月27	[illegible]
高雄	KAOHSIUNG	西貢	4月27	利通
協海丸	KYOKAI MARU	新加坡巴生	4月28	中央
[illegible]	WAIWERANG	印尼	4月28	[illegible]
聯順	LUEN SOON	[illegible]	4月28	聯順
鮮海丸	SENKAI MARU	新加坡	4月28	中央
第四十五義宗丸	GISO MARU No.45	新加坡	4月28	海聯
哥倫坡丸	COLOMBO MARU	新加坡巴生[illegible]	4月29	[illegible]
萬隆丸	BANDUNG MARU	新加坡印尼	4月29	日郵
德和丸	TOKUWA MARU	新加坡	4月29	[illegible]祥
潮丸	USHIO MARU	[illegible]	4月29	海聯
[illegible]	PRES. TAYLOR	西貢	4月29	[illegible]
東南	TONG LAM	新加坡	4月30	[illegible]
東福	TONG HOCK	新加坡[illegible]	4月30	[illegible]
[illegible]	AMAHIA	[illegible]	4月30	[illegible]
寶山丸	HOUZAN MARU	新加坡	4月30	東方
大利	TA LEE	大南	4月30	[illegible]
[illegible]	MARIANNE	[illegible]	4月30	[illegible]
達偉	TANDJUNG TORAWITAN	[illegible]	5月1	中央
順興	SHUN HING	馬尼拉	5月1	中央
雄春丸	YUSHUN MARU	新加坡巴生	5月1	大源
東星	TONG SING	西貢	5月1	[illegible]
寶利	PALMARIS	[illegible]	5月2	[illegible]
維珍	VIRGINIA	西貢金邊	5月3	[illegible]
[illegible]馬士基	KIRSTEN MAERSK	印尼	5月3	捷成
春光丸	SHUNKO MARU	新加坡	5月4	大信
大泉丸	DAISEN MARU	[illegible]	5月4	三利
大灣山	TAIWANSHAN	曼谷	5月5	[illegible]
[illegible]	BITUNG	[illegible]	5月5	[illegible]
清光丸	SEIKO MARU	馬尼拉	5月6	大信
通泰	TONG THAI	西貢	5月6	[illegible]

上海‧青島‧天津線

船	名	開往港口	月日	公司
河內	HANOI	上海	4月28	天祥
[illegible]	SCHIO DE LLOYD	上海新港	5月9	[illegible]
[illegible]	TJITARUM	新港	5月11	[illegible]

台灣‧釜山‧日本線

船	名	開往港口	月日	公司
若松丸	WAKAMATSU MARU	基隆	4月26	大信
[illegible]	CHITRAL	[illegible]	[illegible]	[illegible]

（左接出口船期預告）

船	名	開往港口	月日	公司
寶瑞丸	HOZUI MARU	日本	4月27	日郵
[illegible]	GLENLYON	日本	4月28	渣甸
安慶	ANKING	基隆	4月28	太古
海華	HALLVARD	日本	4月28	多利順
河內	HANOI	日本	4月28	天祥
士打杜華	STRAAT TOWA	日本	4月29	渣華
大興	TA HSING	基隆	4月29	[illegible]
松城丸	SHOSEI MARU	日本	4月29	大阪
海順	HELIOS	日本	4月29	多利順
伊士桂連拿	ESQUILINO	基隆釜山日本	4月30	天祥
[illegible]	VANINO	日本	5月1	[illegible]
[illegible]	MANOLOEVERETT	沖繩日本釜山	5月1	[illegible]來
[illegible]	GARRY BANK	神戶橫濱	5月3	[illegible]行

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
[illegible]丸	HUDSON MARU	西非	4月26	大阪
芝利旺	TJILIWONG	東非	4月28	渣華
沙歌芙	SURCOUF	西南非	5月2	沙晴
阿京城丸	BUENOS AIRES MARU	西非	5月7	大阪
士打麥高漢	STRAAT MAGELHAEN	西非各埠	5月7	渣華
[illegible]斯丸	TEXAS MARU	西非	5月8	川崎
多聞丸	TAMON MARU	南非	5月9	日郵
[illegible]	TJIBODAS	南非	5月9	渣華
[illegible]	PENNSYLVANIA	南非	5月9	渣甸
[illegible]	TJIBANTJET	東非	5月12	渣華
協新丸	KYOSHIN MARU	東非	5月12	大阪
協優丸	KYOYU MARU	東非	5月13	日郵
[illegible]	SHAVIT	西南非	5月16	新興行
[illegible]馬士基	ANETTE MAERSK	西南非	5月15	捷成

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
明峰	PIONEER MINX	紐約美東岸	4月26	美輪
賈拿迪	JALADHIR	加州溫哥華	4月27	華林
樂華	LAVAUX	美國灣	4月27	川崎
東方明珠	ORIENTAL PEARL	加州	4月28	港郵
聖瑪利	SANTA MARIA	紐約	4月28	海運
[illegible]	GUDRUN BAKKE	溫哥華	4月28	[illegible]行
柯利近	OREGON	溫哥華	4月30	[illegible]
寶根維利	BOUGAINVILLE	[illegible]溫哥華	4月30	多利順
[illegible]	NURMAHAL	紐約美東岸	5月1	川崎
明峰	PIONEER MING	紐約美東岸	5月1	美輪
[illegible]	TELAMON	紐約美東岸	5月2	太古
[illegible]馬士基	CLIFFORK MAERSK	紐約[illegible]	5月3	捷成
[illegible]	WONOGIRI	拉丁美洲加勒比海	5月3	渣華
東方樂人	ORIENTAL MUSICIAN	紐約美國灣	5月3	港郵
明陽丸	MEIJYO MARU	[illegible]	5月4	大阪
[illegible]	VISHVA TIRTH	加州溫哥華	5月4	東方
[illegible]	KENDALL FISH	美國灣	5月4	[illegible]
[illegible]	PIONEER CONTENDER	紐約美東岸	5月5	美輪
香港熊	HONGKONG BEAR	加州	5月5	[illegible]
大西洋之日	ATLANTIC SUN	東加拿大	5月6	大阪
夏威夷	HAWAII	加城	5月6	[illegible]
加拉加斯丸	CARACAS MARU	中美加勒比海	5月6	大阪
[illegible]	ALASKAN MAIL	溫哥華	5月6	[illegible]
[illegible]	CENTAURUS	紐約	5月7	海運
出口買家	EXPORT BUYER	紐約美東岸	5月7	[illegible]
[illegible]	BINTANG	[illegible]	5月7	渣華
[illegible]	TEMERAIRE	紐約[illegible]	5月7	多利順
[illegible]	PRES. VAN BUREN	加城	5月7	[illegible]
[illegible]	P.PRES. ROXAS	紐約美東岸	5月7	美邦
[illegible]	FERNBANK	溫哥華[illegible]	5月7	多利順
[illegible]	PRES. LINCOLN	加州	5月8	[illegible]

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
[illegible]	ASTRID BAKKE	西澳[illegible]	4月26	[illegible]行
美路士	MILOS	澳洲	4月30	[illegible]
那智山丸	NACHISAN MARU	新西蘭	5月1	大阪
山西	SHANSI	新西蘭	5月1	太古
東星	EASTERN STAR	澳洲	5月3	渣甸
湖北	HUPEH	澳洲	5月3	太古
貴州	KWEICHOW	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	MARTHA BAKKE	[illegible]	[illegible]	[illegible]

客座偶談

徐克弱

[illegible]……軍隊脫離政治——脫離……從他們指揮……路線的鬥爭，也是一……路線的鬥爭的成敗，……它在無產階級取得政……保持政權；在政權取得……權到底，就是無產階級……鬥爭。「有軍則有權」……無產階級專政條件下……前夕才被揭露出來的……資產階級軍事路線的……革命修正主義分子組織……又狡猾，所以被稱為……道路當權派埋藏在軍隊內部的「一顆大「定時炸彈」」。（六）

青春煥發的北京城

舜華

[illegible]……偉大首都北京開發了。……萬方引領的重大新……寬闊的大平原，而……，可以抵達東北地區……是東北、內蒙古以及……、京廣、京包和京古……

……，此外還有機車廠、汽車廠、農業機械廠和橋樑廠等。輕工業方面，有第一、第二及第三國營棉紡廠、水泥廠、製呢廠、印刷廠、造紙廠等。無線電工業尖端技術方面，還有大型的電子管廠。此外，更有玻璃儀器製造廠、重帆布廠、水泥空心磚廠、大理石廠、花崗石廠、石灰廠和鋼筋混凝土預製構件工廠等等。文化大革命後，北京的工業生產更以雄偉的步伐前進，成為「抓革命，促生產」的先進城市。在鬥、批、改運動中，北京工業戰線實現了上萬項技術革新，新產品、新工藝、新技術不斷湧現，去年更創造了歷史上最高的生產水平。目前，北京的廣大工人階級更以昂揚的戰鬥姿態，用革命和生產的新勝利向「九大」獻禮，各條戰線的捷報頻傳，激動人心。

北京也是中國的文化中心。這裏有著名的大學、圖書館和博物館等。文化大革命前，一小撮走資派竊據了文化領域的大權，大放修正主義的毒，使很多知識分子長期脫離工農，脫離實際，脫離勞動，走個人主義的道路，在北京很多的「高等」學府更成為「針插不入，水潑不進」的「獨立王國」。文化大革命展開後，在毛澤東思想指引下，有力地蕩滌了文化領域的污泥濁水，特別是工人宣傳隊進駐大專院校，推動着廣大的知識分子邁開闊步走上和工農兵相結合的道路。過去埋頭[illegible]的知識分子，如今到工廠、到農村去，接受工農兵的再教育，鍛鍊紅心，[illegible]革命事業可靠的接班人。其中進駐北京著名的清華大學的工人宣傳隊，就是全國一個典型模範。

經過了史無前例的文化大革命，北京，這個紅色的首都，更加顯得明壯麗[illegible]，這個古老的城市，已經越來越青春煥發，[illegible]為全世界革命人民所瞻望矚目的地方。在這裏不斷傳出了偉大領袖毛主席的戰鬥號召，正是全中國人民緊跟這些偉大號召，才有今天的中國，才有今天的北京。這些號召，有如雷霆萬鈞，震動寰宇，有如日月麗天，指引我們從勝利走向勝利。

北京，全中國人民仰望着您，全世界革命人民仰望着您！

大公園

枕風冷函

永天[illegible]

一大兩爆

[illegible]映噓曰：「港警組織嚴密」，並擁有科學機械設備，確保治安為民服務。」

[illegible]這事實，但最後一句，居民能夠同意嗎？

花街柳巷

[illegible]據，美軍是傳播媒介之[illegible]之殊」招徠的標誌嘛！

下流貨色

[illegible]檢出其實屬低劣的冒牌「瑞士製」手錶。[illegible]境爛招牌難以見人。

看報雜感

洪孟

行賄成癖？

港英工商處一個負責人曾發表談話說：「教導經營工廠人士，勿賄賂公務員，是一個最有效之反貪污方法。在過去兩年間，工商處發覺貪污案件三百宗，但警方將犯貪污者控於案，則只得六宗。」

此項談話立刻引起警方的反應。一個不願發表其姓名的高級警官說：「過去兩年，工廠人士向工商處人員行賄據云有三百宗，如該三百人全部送到法庭受審，新聞發表後，會使大眾知道行賄與受賄同是犯法，則市民受到警惕，此項教訓遠勝一切。」

將幫報紙登載這項新聞，加上一條標題：「貪污如何有效防止，警方與工商處似乎各有意見」。工商處和警方的意見如何不同，從所引述的不同的談話中，人們一目了然，無待用「似乎」去說明。貪污之盛行，與乎港英不同部門對貪污作不同的表示，都不是新聞。

新聞在於：他們的說法都着重於行賄，而不着重於受賄。

如果有人從未接觸過香港的實際情況，連英國拍攝香港警察貪污的電視節目也未看過，僅從報上這些談話來形成他對香港的印象，那末，他一定會以為香港「工廠人士」和居民胡塗到連行賄會犯法也不知道，或則明知故犯，嗜之成癖，一味「揼錢攞」，心甘情願地硬拿鈔票去「誘人作不道德（受賄）行為」了。於是就會得出這樣的結論：香港「工廠人士」等對於行賄，已同好些英國人對於同性戀一樣，天賦惡癖，非此不樂，防不勝防，禁不能禁，索性把行賄加以「合法化」好了。

不堪「回首當年」

另一張擁護報紙刊載了香港電台訪問戴麟趾的錄音談話，標題說：「港督播講『回首當年』時提出警告：香港危機雖已渡過，不要因此感到自滿」；並說：「任內歷經天旱、銀行擠提、天星輪加價所引起騷動、兩災、港幣貶值危機及暴亂等，都已平安渡過。」

對於這一番「回首當年」的談話，筆者只好自認腦筋遲鈍，實在看極都不懂。

首先，我認為這些「危機」絕大部分是完全可以避免的：

▲天星輪公司年年賺大錢，在公眾齊聲反對之下，根本不應讓它利用專利地位隨便加價，以致引起眾怒，激起騷動。

▲香港經濟情況與英國有所不同。對倫敦在金融上的這些措施，香港沒有理由亦步亦趨。着眼廣大居民的利益，人們直到今天仍看不出港幣有任何貶值之必要。

▲如果港英不是奉行英帝的反華政策，執行民族迫害，用暴力插手新蒲崗勞資事件，進而向我廣大愛國同胞格殺打捕，那末，就不致引起反抗，欠下血債，給港英自己造成危機了。

▲港英多年來花了居民不少的金錢，諸多計劃，諸多宣傳，卻沒有解決居民的用水問題。若非東江之水越山來，港九居民這幾年的生活不知會遭到多少困難和不便。

▲銀行擠提風潮，也不能說與港英在經濟和金融上的做法完全無關。甚至連兩災，只要事先有足夠的、有效的防範，至少可以把災情減輕。

既然這些危機的成因主要出於人為的，亟宜懲前毖後，向居民保證不再造成類似情況。為什麼一面自以為這些危機「都已平安渡過」而沾沾自喜，一面又預言這些危機還會發生，叫人「不要因此感到自滿」？

既然這些危機主要出於人為的原因，應被「警告」者只應是對這些危機負有責任者，而絕不是一般居民。這項電台訪問式的講話卻把公眾作被「警告」的對象，這不是使人太莫名其妙了嗎？

有數得計

伊達瀚走了。人去留言，其言也不善。他曾大談香港「警察的力量尚未用盡」，以及香港警察人數大量增加。前年港英鎮壓北角幾間大廈，曾出動直升機、水警輪及軍警逾千人。由左輪、卡賓槍到新式毒氣彈都曾使用過。伊達瀚說「力量尚未用盡」，難道港英警察還有火箭炮、氫彈、鈷彈、死光……？

對付一個街頭小販，動輒四出五、六名「防暴車」，約略以一次四十人計，對付四百萬居民，非由全港納稅人供養一千六百萬名警察不可。伊達瀚「退休」前只決定於兩年內增加一千五百名，不是差得太遠了嗎？

也許有人會說，儘管香港有居民四百萬人，港英不是還需要加以對付的。

只是港英自己顯然沒有這麼樂觀，顯然沒有這種「信心」。它最近被迫宣佈局部冷藏的「緊急法例」，連它圈內的人士也曾公開指出是把每一個居民當作「潛在的罪犯」的。

君不見前年曾被港英列入「支持」一類而加以稱讚者，受不了「派片」等壓迫，常常表示反抗，正不斷被港英對付嗎？

如果港英的警察力量用於維持正常的秩序和治安工作（如防止盜竊搶劫等），則現在已經太多太多了；如果不敢公然易轍而仍要像伊達瀚任內那樣去濫用亂用，則再擴充一千倍、一萬倍……也頂不了事，而且背上更大的包袱，給它自己造成更多「危機」。

歌劇電影「茶花女」

金建

正在上映的「新茶花女」，其實是一部歌劇紀錄電影，喜愛音樂的人是正中下懷了。對於歌劇，一般人只能從唱片中欣賞，處身於香港，能夠看到歌劇的機會實在不多，也許簡直沒有。因此，歌劇紀錄片是一個欣賞的好機會。

「茶花女」是一個熱門的歌劇，我相信熟悉這個故事的人不少，總過歌劇的人恐怕也比聽過其他作品的人多。因此，照理是生意眼。不過，電影院內並不實座。

威爾第的歌劇，以中等也中聽的居多，這本是極盛時代的意大利歌劇的風格。論堂皇，大家會想起「阿伊達」，論歌曲甜美，大家會想起「弄臣」的「女人是善變的」，至於「茶花女」，大家會想起那「祝酒歌」的旋律和一連串動人的歌[illegible]：論歌曲之深刻[illegible]在威爾第的作品中，「茶花女」要算是佼佼者。茶花女是名妓[illegible]事情發生在十九世紀中葉，對於威爾第來說，「茶花女」算是時裝劇，因為這幾乎是同時代的事件。威爾第把這樣的一個人物搬上舞台，並且加上某種同情心，這也算是歌劇史上的創舉了。

威爾第是歌劇音樂大師，作品[illegible]的音樂的確比較豐富動人，茶花女的遭遇與在愛情上的態度，也引起人有更多的同情。如果說小仲馬的原著一般有流行小說成份在內，那末，威爾第的作品就顯得更有藝術丰采，因此也特別具有原著所無的藝術力量。但這算是好還是算壞，這都留給讀者們研究了。

許多歌曲的名篇，像第一幕的飲酒歌與阿弗萊德的二[illegible]，他和薇奧列塔自己的花腔詠嘆調等；第二幕[illegible]……都有很動人的藝術力量。但[illegible]的思想，卻遠不如音樂的性質和份量[illegible]。

一般音樂欣賞者[illegible]劇的欣賞是把它當成雜音樂對待，因為既不懂義大利文，也實在不太懂內容[illegible]的。但其實，不懂內容而盲目聽音樂，很易「撞板」，我想，聽「茶花女」也得作分析。

話說回來，由於銀幕上運中文譯詞也「懂番」，因此不明就裏的人也就只能當成是純音樂了。

怒江·寶藏·傈僳族

清源

怒江是我國雲南省的一條有名的河流。怒江兩岸高山峙，危岩聳立，水在谷底澎湃怒吼，所以人們稱它為怒江。又因為它汚水深黑，又被稱為「黑水」。

怒江蘊藏着巨大的能量，它的水能蘊藏相當於四川、雲南、貴州三省水能總蘊量的百分之十，相當於雲南省的百分之二十。

怒江兩岸的高山密林，有着豐富的寶藏。金、銀、銅、鐵、錫、石棉、水晶、雲母等礦都有。怒江兩岸的森林和名貴藥材，是雲南各族人民的寶庫。森林中還有各種毒蛇猛獸，猿猴成群棲息其中，虎豹獅象潛藏裏面。森林中林木蒼鬱，極適宜於蟒蛇活動。住在怒江兩岸森林附近的哈尼族獵人，對於獵取蟒蛇，有着豐富的經驗。他們探悉蟒蛇棲息在洞穴裏以後，乘蟒蛇飲飽食足、酣然大睡的時候，把一頭大麂子用細繩綑住，放到它的身旁。然後跑到遠處打一響獵槍。蟒蛇被槍聲驚醒，抬起頭，看見麂子，便張開大口，把麂子活生生一口吞下。蟒蛇吞下麂子，一時不能消化，成了它的負擔，不能活動自如，大大減弱了它自己的搏鬥力量。獵人們這時每人拿着一根打着活結的長十幾公尺，名叫萬根的藤子，走到離蟒蛇五、六公尺處，故意大吼幾聲。大蟒蛇聞聲，徐徐抬起頭來，獵人們便趁機用萬根繩對準它的頭部拋去，套住了它的頭部。蟒蛇一聞到萬根藤上發出來的味道，就好像上了麻醉藥一樣，甩幾下頭，立刻便癱瘓在地上。獵人們於是七手八腳把它綑綁起來，拖回去。一條蟒蛇普通都有一百多二百公斤重。往往會發現它肚子裏有數十個蛇蛋，每個都有漱口盅那麼大。它的膽大如飯碗，是很有用的藥材。

雲南省是一個多民族的省份，在怒江兩岸還居住着十多萬傈僳族同胞，所以成立了怒江傈僳族自治州。傈僳族同胞在解放前[illegible]原始的耕作方法，打獵用弓箭，來維持生活。[illegible]民族壓迫和剝削[illegible]。他們忍飢挨凍，過着非人的生活，十多歲姑娘還沒有褲子穿，冬天許多人沒有被子蓋，只得燒火取暖。那時候，傈僳族同胞淒涼地唱着這樣的歌謠：「凝冷冷不過雪山，最苦苦不過傈僳，高山上的傈僳啊，喝風嚥雪淚汪汪！」

新中國成立後，傈僳族人民也得到了翻身解放，那裏成立了怒江傈僳族自治州。傈僳族同胞在漢族兄弟的幫助下，生產有了很大的發展，生活獲得了重大改善。自治州內普遍地建立了商店、書店、學校和衛生所。解放前，傈僳族同胞得了疾病，唯一的辦法就是殺牲祭鬼，一般生了小病殺隻雞，不好，就宰牛。為了殺牲祭鬼，許多人家弄得傾家蕩產。現在，他們有病都能獲得現代化的醫療了。

乾冰的用途

高嶺

天然冰和乾冰在外貌上非常相像，但兩者的「成份」卻大不相同。天然冰是由水凝固而成，乾冰卻是由二氧化碳氣體冷凝而成。原來對氣態的二氧化碳施加大氣壓，它就會變成液態，將液態的二氧化碳經過高壓冷凍，或者將它壓在鋼筒中，再讓它通過一個活門，倒向一個外面套有麻袋的紙袋中，這時一部分二氧化碳由於蒸發而吸收了大量熱量，就使得另一部分二氧化碳由液態變成雪狀的固體。為了使它減慢化，再將雪狀的二氧化碳經過壓縮，就成為像冰一般的固體。固體二氧化碳熔化時，能直接化為二氧化碳氣體，四周仍舊是乾乾的，因此叫做乾冰。

作為冷凍劑，乾冰實在是比天然冰優越得多，用乾冰來冷藏魚、肉之類的食品，在運輸途中絕不會弄得到處濕漉漉；而在地窖倉庫中，用乾冰冷藏的食品，也可以存放得更久些，因為乾冰氣化後生成的二氧化碳充滿地窖底層，使細菌窒息而死，沒有細菌在那裏繁殖，食品便當然能夠保存得更久。至於在工廠或實驗室中，要使某個容器冷到零下幾十度時，通常也總是使用乾冰。又如果事前在爆炸物上面放一些乾冰，爆炸時產生的熱量，使乾冰在短時間內氣化而產生大量二氧化碳，因而大大擴大了爆炸威力。

至於在人工造雨方面，乾冰也大有妙用。我們知道，有時天空陰雲密布，可是沒有降雨；這時如果用飛機撒下許多的粉碎乾冰屑，使空氣冷卻，而使空氣中的水氣冷凝成水滴，這樣，天空便很容易產生降雨。

白蘭地和威士忌的殊死戰

余以謙

一知半解

歐洲共同市場問題，只是英法兩國政府之間在許多事情上弄得不愉快，共同市場問題，只是其中不快的項目之一。在西歐，英法兩個國家雖然只有一海峽之隔，但雙方在商品輸出、外銷市場、汽車、民航等方面都在進行激烈的競爭。

近年來法國名酒白蘭地和英國名酒威士忌也在進行一場你死我活的競爭。

法國的白蘭地，以科納克（Cognac）和阿姆納克（Armagnac）為最有名。由於這兩種酒是歐美的名貴貨，售價較高，近來內銷和外銷情況陷於停滯。但是英國的蘇格蘭威士忌，價格比法國名酒便宜，在西歐各國銷路處處凌駕法國白蘭地之上。

據統計，英國威士忌在法國的銷路，從一九五六年到一九六八年的十三年來，銷路增加了十二倍。法國的白蘭地固然是宴會上的名酒，但是喝得起這種貴酒的人逐漸減少，人們即使要喝，也要加蘇打或汽水沖淡，久而久之，形成習慣，於是法國白蘭地的銷路就無形中受到影響。

儘管如此，法國白蘭地的輸出仍然是有所增長的，如對西德輸出每年三十五萬箱（每箱十二瓶），對英國輸出在一九六七年八月為止的一年內是九十萬箱，比一九五〇年代初期增加了兩倍；對美國輸出一九六七年為六十三萬箱，十五年來增加了近兩倍。

法國白蘭地的內銷，過去十五年增加了一倍，現在每年的消費量為一百五十萬箱，合計起來每年銷路上每年出口約為內銷的兩倍，達到四百五十萬箱。

但是從內外銷路的增長速度來看，法國白蘭地已遠遠落在蘇格蘭威士忌的後面，而從發展的眼光看，今後這種差距將越來越大。

首先是法國白蘭地得個「名貴」二字，在西方高等宴會上似乎無「科納克」不夠體面，但售價、酒稅昂貴，英國威士忌價格便宜大約三分之一，而且也算是名酒，所以有些人就飲它了。

其次，法國釀造白蘭地的技術，二百多年來從無改進，設在大西洋海岸不遠、巴黎附近的那納白蘭地酒廠（生產「科納克」白蘭地），至今仍然是中世紀的酒坊模樣。該廠現存的十五萬打白蘭地大部分是一百到一百五十年的陳年白蘭地，非常價不資。英國的威士忌則早已採用近代化的大規模釀造設備，成本較低，產量較大。

第三，由於戰後啤酒等清涼飲料大行其道，新的一代都改喝啤酒，中年一代人嫌白蘭地太貴，多摻入蘇打水沖淡，或改喝威士忌。一九六七年平均每人每年飲酒一百一十七公升，一九六八年減少了近百分之二，比兩年前即一九六六年減少近百分之三，主要原因就是英國威士忌進口和青年們改飲啤酒。

明智？失禮！

廣東先生

港英只限定三家英資銀行發售禮券，便是直接制約了其他銀行應有的權利，這一不近情理的措施，將使居民感到極大不便。推廣業務的手段？

正當各界人士加以指責之際，竟有兩個「街坊首長」出來開腔。一個說「這是政府的明智之舉」，一個說「外國人普遍用現金來做人情，何必要用禮券？」不妨指出：如此「明智」，便是「失禮」；用現金做人情，則是這位假洋鬼子的「街坊首長」的高論，一定不能代表街坊的意見。

此時此地

市面行使，其用途只限於送禮。最近，港英頒佈修訂一項「法例」的權利限制於三家發行鈔票的英資銀行。人們認為，這種情況如果不是致送物品的禮券。它的好處是可以省掉選購物品的麻煩，不一定為主人家所合用，故用禮券來替代物品，行的或公司的，都能使到主人家隨心所欲。特別是銀行禮券，可以兌換現鈔。有所謂「一般」折扣，則是不能兌現的。……

人們拿着一隻「大牛」去銀行要求……已吃自己，樂得掛大歡喜！

銀行和一些規模較大的百貨公司，都有一種禮券發售，前者可兌現，後者可購買東西。公司或其文具店作為現鈔購買東西……

駐泰美軍的罪行

幾年來，駐泰美軍走私販毒，搶奪財物，毆辱平民的罪行，是屢見不鮮的。美軍姦殺泰國婦女的慘案，也時有所聞。在那空沙旺府打卡里美軍基地附近，已先後發現好幾具被美軍姦殺的泰國少女的屍體；去年初一名無辜少女遭被美軍剖開腹部，腸子則被拉出來塞在她的口內，死狀極慘。此事轟動全泰國，迄今人們記憶猶新。

美國飛機和軍車闖禍的事件，也層出不窮。僅今年一月上半月，在廊開和呵叻，就先後有兩架美國飛機墜毀，使兩名泰人死於非命。在去年，美國軍機亂扔炸彈亂射擊，美國軍車撞傷平民的嚴重罪行，就有數宗；其中，在烏汶府萬偶縣地區發生的一宗，曾造成當地七十五人的大傷亡慘案。

美軍在泰國橫行霸道、罪行纍纍，美泰當局一向是恐而不宣的。據美國報紙的不完全統計，在前年一年間，美軍作案共達二千三百多宗，去年有多少，雖未算出，但從各種跡象看來，美軍罪案決不少於前年。而犯罪的美軍，在「外交特權」庇護下，不僅逍遙法外，而且目益肆無忌憚地為非作歹。這些「世界憲兵」、「妖魔」，反共的泰國民眾已目之為「野獸」。

加拿大的愛斯基摩人

「六六、二十七歲先生」

本多勝一 著 年輝 譯

……狩獵的人竟然沒有子彈，豈不非常糟糕。我們又再詢問他怎麼辦，他仍然說：「阿—邁伊」（很難講）。相當工於心計。

就在那一天，卡雅古納的大兒子謝比亞（十五歲）和二兒子阿摩羅卡德姆（十六歲），正要趕着雪橇到霍爾維奇的愛斯基摩部落去。全部落沒有香煙，他們的父親要這兩個孩子向人家借用一批來。這一次旅行，為的就是香煙。來往一個星期。我們給北部省辦公處寫了一封信，托這兩個人帶去——「請借口徑三〇三的子彈四十發，二二的一百發……。」

卡雅古納就這樣達到了他的目的。可是，那時已無可狩獵的海底。積雪已經變薄，有的地方露出了地面，獵犬就無法駛進內陸。伊斯馬塔預見了這一點。卡雅古納是真的預見不到呢？還是在這上面又耍了一着呢？無法判斷。「基西阿尼」這句話，結果是應該把重點放在否定上，就算前面那句話是諾口應承，但只要一加上「基西阿尼」，就最好認為是辦不到。這句話的意思並不是：「如果加上這些條件就可以OK」，而是「我應照辦，可是辦不到。」

莫獅獅的弟弟叫做卡溫納庫，住在莫獅獅家裏。看起來只有十五六歲，據說已有二十七歲。不僅是像貌，就是表情、作事時的神態，無論如何，也不像二十七歲。我由於無法相信，剛見面的時候，每逢遇到他，便要問他一聲：「多少歲？」而他總是回答二十七歲。大概是我問的次數太多了，他有一次沒有等我詢問，便脫口說：「二十七歲先生。」以下是同二十七歲先生的問答：

「已經二十七歲了，還沒有娶利阿克（妻）嗎？」

「沒有。」「沒有孩子？」「沒有娶利阿克，難道會有孩子嗎？」「不想要娶利阿克嗎？」「想要，基西阿尼，很困難啊！」「這個部落裏，不是有姑娘嗎？」「有啊。基西阿尼，都是諾恩胡雅（不好）。」……

京都·大華 第二週映越映越旺 兵團 敢死 火海 李靈奇 里夫

利舞臺·文華·國寶 狂瀾第三週 神龍 電閃 大里奇譚

總統·海運·國華 今天最後 導游家婦 神龍 電槍

普慶·珠江 今天隆重獻映 兒手 尋兒 江山錦月圖

本刊廣告請撥電話七二六九八〇

大公報分類廣告 電話：七二六九八〇 每個位港幣二元（每個位共六行，每行可排十個六號字）

遺失聲明

聲明

招請 練習生

批發 皮鞋 國產

中醫教授 蔡敬超 主診